

La Voz de Asturias

DIARIO DE INFORMACIÓN

FRANQUEO
CONCERTADO

Año V. - Núm. 1.214 Apartado de Correos núm. 29

Domingo, 13 de Marzo de 1927

Redacción y Admón. Gil de Jaz, 3-OVIEDO Precio: 10 cts.

UN PROYECTO TRANSCENDENTAL

El impuesto general sobre la renta en España

X
A primera vista parece que se ha organizado un sistema racional de tributación de la tierra. Pero es porque no se advierte que se ha invertido—o alterado al menos—el procedimiento lógico de cálculo. Por de pronto ese padrón de contribuyentes no es tal padrón de contribuyentes, sino simplemente un padrón de fincas, catalogadas según su productividad y clases de cultivos. La persona del contribuyente queda en segundo término; sus circunstancias, el volumen total de sus ingresos y gastos no se toman en cuenta; y así, la tributación, se hará por fincas y no por labradores. Estos quedan simplemente como sujetos titulares de los predios y pagadores de los recibos, con lo que lo de personalizar el impuesto se reduce a nada y el tributo sigue siendo, netamente, un gravamen sobre el producto supuesto.

Pero, además, esos coeficientes de beneficio serán uniformes para cada zona y clase de fincas y de cultivos, sin consideración al tanto por ciento de producción por unidad de superficie. Cosa evidentemente inicu, pues no sólo se le asignará el mismo tanto por ciento de utilidad a quien obtenga un beneficio de cinco, que al que lo obtenga de diez, en fincas de igual clase, sino que a una finca de primera y a otra de tercera se les atribuirá también el mismo tanto por ciento de utilidad; de tal suerte que un colono que obtenga 20.000 kilos de patatas, por ejemplo, en una hectárea de terreno pagará igual que otro que, por labrar tierras pobres, haya tenido que sembrar dos o tres hectáreas para recoger igual cosecha; como si a productos iguales correspondiesen siempre iguales beneficios. Eso viene a constituir una forma de protección al rico y de castigo al pobre, que tiene la desgracia de labrar tierras escasas.

Se me objetará que eso ya ocurre con la contribución actual. Pero constataré que eso mismo demuestra justamente que, en el fondo, no se cambia nada; que el nuevo impuesto es también un impuesto de producto y no constituye en realidad más que un artificio para doblar la contribución territorial.

Hay, entre otros muchos, dos detalles que confirmen eso mismo y son dignos de especial mención.

Uno de ellos se refiere a la forma de recatación. El sistema lógico—(el que el mismo proyecto preconiza en su preámbulo y se sigue en Inglaterra)—sería el de retener el impuesto en la fuente y cobrarle al cultivador, no sólo su tributo sobre los beneficios, sino también el correspondiente a la renta del propietario; dejando encomendado al proceso de repercusión el que, por sus cauces naturales, derivarse sobre el terrateniente la parte a él asignada. De este modo, y siguiendo el procedimiento que el mismo proyecto establece para otros casos, el colono, al pagar la renta, retendría el importe de la contribución a cargo del propietario.

Pues bien, el proyecto, en este caso, dispone cabalmente todo lo contrario. Si los beneficios del cultivo no llegan a 4.000 pesetas (y téngase en cuenta que aquí la liquidación se hace por fincas), el impuesto se le liquida y cobra al propietario del predio, aunque éste, es claro, acción para reclamárselo al arrendatario. Y cuando los beneficios excedan de esa cantidad, se liquidará y cobrará al colono; pero quedando subsidiariamente responsable al pago el terrateniente. De modo que éste, en el noventa por ciento de los casos, pagará su contribución y la de su colono, y, en los demás, será el propietario responsable de lo que el arrendatario deje de pagar; pudiendo darse el caso de que, sin haber cobrado su renta y sobre tener que perderla, tenga el propietario que satisfacer la contribución del levantador.

Digase si es o no cierto que el impuesto sobre los beneficios del suelo

es, en substancia, un recargo de la contribución rústica y si no hubiera sido preferible, en vez de semejante artificio, doblar lisa y llanamente dicha contribución, dejando que, al fin, se distribuya entre el dueño de la tierra y el arrendatario por un proceso natural de difusión (inevitable al cabo) y no por medio de procesos judiciales.

El otro punto a que he aludido antes es el referente a las exenciones, que constituyen uno de los indicios reveladores más precisos del carácter verdadero del impuesto. Sobre este particular el proyecto establece para los beneficiarios del cultivo exactamente las mismas exenciones que para la renta de la tierra. Y hasta, para mayor precisión, las exenciones se declaran, no por contribuyentes, sino por fincas; aunque, en definitiva, la exención de éstas se determine en consideración a las personas que las poseen.

Sería lógico y natural que, considerado este impuesto como una categoría especial, diferente del establecido para la renta de la tierra, se estableciesen exenciones especiales y características. Ahora vendría a pelo aquello de la *societad*, la menor estabilidad y el mayor blanco a los impuestos indirectos. En efecto, los beneficios del cultivador, no sólo son poco estables y seguros y están más gravados indirectamente, sino que a menudo, sobre todo en las pequeñas explotaciones agrícolas del Norte y Noroeste de España, más que verdaderos beneficios, son simples retribuciones del trabajo, muy aleatorias siempre y, en general, muy mezquinas. Piénsese en los mil caseríos, granjas y posesiones de Asturias y Galicia, donde una familia humilde, en una casa pobrísima, a veces inmundada, vive miserablemente, sacando su sustento de algunas tierras—propias o ajenas—a costa del trabajo y las privaciones del padre, de la madre y de los hijos e hijas, chicos y grandes. Y véase si, en tal caso, hablar de los beneficios del suelo es algo más que una figura retórica; una alegre hipérbole panglosiana, a beneficio del fisco. Si Voltaire resucitara entre nosotros, podría volver a escribir el cuento de "El hombre de los 40 escudos".

José García F. CASTAÑÓN.

VIAJE DE UN MINISTRO

El ministro de Hacienda en Alicante

Alicante.—El ministro de Hacienda visitó la Delegación de Hacienda, Ayuntamiento y otras dependencias públicas.

A mediodía marchó en tren especial a Caspe, visitando la región marina.

Esta noche ha salido para Madrid. Dijo que iba satisfecho de la visita.

Prometió interesarse por el pronto comienzo de las obras de aquel puerto.

En el próximo número reanudaremos la publicación de interesantes opiniones sobre los problemas a realizar por la Diputación provincial. Entre otros, hemos interrogado al ilustrado Ingeniero agrónomo señor García de Cáceres; al competente Inspector provincial de Higiene y Sanidad pecuaria señor Lorenzo, y a don Jesús Vázquez, muy versado también en cuestiones agro-pecuarias, los cuales han acogido nuestra iniciativa con la mayor simpatía, haciendo atinadas manifestaciones a los fines que se persiguen por don Nicanor de las Alas Pumariño al frente de la Corporación provincial.

Seguidamente a las referidas insertaremos otras opiniones no menos interesantes, pues nos hemos entrevistado con las personas de más significación en los diversos temas a desarrollar.

EL SEÑOR D. Angel Fernández Tamargo

Falleció en Oviedo, a las siete horas del día 12 de Marzo de 1927
A LOS 72 AÑOS DE EDAD
HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES
R. I. P.

Su afligida esposa doña Pilar Alvarez García; sus hijos doña Adela (ausente), doña Mercedes, viuda de Alonso; doña Trinidad, viuda de Miranda; don Juan (ausente) y don Alfredo; hija política doña Marina Gerner; hermana doña Eugenia; hermanos políticos doña Belarmina Alvarez, doña Jacoba Muñiz, don José Lacín y don Francisco Tihana; nietos, bisnietos, primos, sobrinos y demás familia.

Ruegan a sus amistades lo encomienden a Dios en sus oraciones y se sirvan asistir a la conducción del cadáver, acto que se verificará hoy domingo, a la una menos cuarto, desde la casa mortuoria Caveda, 5, al cementerio del Salvador, y a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán mañana lunes, a las once, en el templo de San Juan el Real, por cuyos actos de caridad les quedarán muy agradecidos.

Todas las misas que se celebren mañana 14, en la iglesia parroquial de San Juan, serán aplicadas por su alma.

Funeraria de Pedro Guerra, Rúa, 11.—Teléfono 4-63

DE SOCIEDAD

Desde el jueves se encuentra en Avilés nuestro querido amigo don Antonio Fernández Mora, médico que acaba de terminar su carrera con brillantes notas y que, ante invitación superior, ha prestado gustoso su curso, singularmente valioso en estos momentos, autorizado por el señor capitán general de la región, ya que se hallaba al servicio de la Patria en el Regimiento Infantería del Príncipe, afecto al Cuerpo sanitario.

El señor Fernández Mora fué uno de los predilectos discípulos del ilustre doctor Maraño.

Bien merece un aplauso la conducta profesional del joven galeno.

—Se ha celebrado el jueves en la parroquia de San Antonio de la Florida, de Madrid, el enlace matrimonial de la encantadora señorita Matilde Nespral, con el culto ingeniero de la Compañía del Norte y amigo nuestro, don Pedro Aza.

Asistió una concurrencia numerosa y distinguida, particularmente de esta provincia, donde tiene el nuevo matrimonio deudos y muchas amistades.

Damos nuestra enhorabuena a los contrayentes, deseándoles toda clase de felicidades.

—De Madrid regresaron a esta capital nuestro distinguido amigo el competente Ingeniero de la Sociedad Santa Bárbara, don Luis Vereterra, su bella esposa doña Isabel Canillejas y su preciosa hija Teresita.

—Para la Corte salió ayer el Inspector general de Sanidad interior don Francisco Bécares.

A la estación acudieron a despedirle el Gobernador civil señor Caballero, Alcalde de la capital señor Gutiérrez, el Secretario del Gobierno Civil señor Prieto, el Decano de la Beneficencia municipal señor Martínez (don Alfredo), el Inspector provincial de Sanidad señor Alonso y otras distinguidas personas.

—Se encuentra en esta población pasando unos días la distinguida señora Pacita Collantes de Cabeza y su lindísima hija Pacitina.

—Para Madrid salió el sabio catedrático de la Universidad Central don Luis Jiménez de Asía.

Acudieron a despedirle el Rector y la mayoría de los catedráticos de la Universidad, muchos ateneístas y bastantes amigos particulares de tan ilustre catedrático.

—Salió para Madrid y Barcelona nuestro estimado amigo el ex-Alcalde de Gijón don Ramón Prendes Busto.

—En el rápido de ayer llegó a esta capital la distinguida señora doña Virginia León Salmeán, hermana política de nuestro querido amigo el culto Director de la Escuela Normal de Maestros don Valentín Pastor.

—Saludamos ayer en esta capital a nuestro estimado amigo el industrial de Pravia don Santiago López.

—Se encuentra en esta ciudad nuestro amigo de Talavera de la Reina, don Luis Angel López Castro.

—Para Madrid, después de haber pasado una temporada en Gijón, salieron para Madrid nuestro distinguido amigo don Gregorio de Jove Alonso Martínez, su bella esposa doña Con-

suelo Gil y su preciosa hijita, quienes cuentan grandes simpatías en Asturias donde se hallan emparentados con distinguidas familias.

—En el rápido de ayer llegó a esta población nuestro querido amigo don Dámaso G. Zuloaga y Bances.

Actuación del Supremo de Guerra SENTENCIA

Madrid.—La Sala de Justicia del Supremo de Guerra y Marina ha dictado sentencia en la causa vista el miércoles contra el moro Mohamed Ben Amar Kadur y el intérprete Zelan Emar.

Se condena al primero a la pena de muerte y diez mil pesetas de indemnización a los herederos del soldado muerto Magin.

El otro ha sido absuelto.

PARA LA PROXIMA SEMANA
Madrid.—El Supremo de Guerra ha distribuido en la siguiente forma el trabajo para la próxima semana:

Lunes.—Sala de Justicia y despacho ordinario.

Martes.—Vista de la causa contra el guardia civil Ramón Alcañiz y otros por falsedad.

Jueves.—Vista de la causa contra el pañano Domingo Fernández y otros por abuso de autoridad y lesiones.

Viernes.—Consejo en pleno y Asamblea de San Hermenegildo.

Corrimiento de tierras

Bilbao.—En los pueblos de Amorebieta y Engatieta se ha registrado un considerable corrimiento de tierras.

En Laga se halla interrumpida la carretera.

No hay más detalles.

Consecuencias de un choque

Madrid.—En la Ronda de Segovia un carro del Regimiento de Covadonga chocó con una moto que conducía Armando Critón Fernández, llevando en el sidecar a su padre José Critón.

Estos salieron despedidos del vehículo, resultando Armando gravísimo y su padre grave.

LA BODA DE FLETA

Salamanca.—Mañana llegará el tenor Miguel Fleta para pedir la mano de la bella señorita Carmen Mirat, perteneciente a distinguida familia de esta capital.

La boda se celebrará en el próximo mes de Abril.

Acto de aproximación franco-española

Zaragoza.—El Sindicato de Inicia-tivas ha organizado un acto de aproximación franco-español.

Con este motivo una caravana automovilista saldrá de Zaragoza el 6 de Mayo con dirección a Pau, donde permanecerá dos días.

El alcalde ha ofrecido la colaboración del Ayuntamiento, prometiendo que asistirá una comisión de concejales.

LA SITUACION POLITICA

Jordana recibe buenas impresiones de Marruecos

CUMPLIMENTANDO A LA REINA

El ministro de Fomento ha cumplimentado esta mañana a la Reina Doña Victoria, con la cual estuvo una detenida conversación sobre asuntos que afectan a Málaga.

LA CONFERENCIA DEL LIBRO

La conferencia nacional del libro se inaugurará el día 21 del actual, bajo la presidencia del Rey, en el palacio del Senado.

En caso de que el Monarca no pudiera asistir le representará un infante.

Por los ministerios

EN JUSTICIA

El ministro de Justicia recibió en su despacho al encargado de Negocios de Checoslovaquia, al gobernador y alcalde de Murcia y a otras personas.

EN TRABAJO

El ministro recibió esta mañana la visita del secretario de la habitación de Barcelona y al señor Bahamonde, secretario del comité harinero que fué para tratar con el ministro de la constitución del comité paritario del ramo.

Más tarde recibió al presidente y al secretario de la Cámara de Comercio de Barcelona, al alcalde de Valencia y al canónigo señor Cornea, que hizo un viaje a la Argentina recientemente para estudiar oficialmente los problemas que afectan al emigrante español en aquella república.

EN FOMENTO

El ministro de Fomento fué visitado por una comisión de obreros fundidores de plomo de la Carolina, que iban acompañados por el señor Llanza.

El objeto de la visita era el de presentar una instancia al Gobierno, pidiendo que decreta la libre exportación del mineral de plomo y que se dé entrada a la clase trabajadora en el organismo que el Gobierno se propone crear para resolver acerca de este asunto.

También interesaron al ministro para que se activen las obras del ferrocarril de La Carolina a Calanilla y la prolongación del ferrocarril de Puertollano con lo cual se remediaría la crisis del trabajo en aquella comarca.

EN GOBERNACION

Visitaron esta mañana al ministro de la Gobernación el presidente del Consejo superior de Guerra y Marina, el gobernador de Castellón, los generales Sánchez Ocaña y Avilés; los gobernadores civiles de Pontevedra, Orense, Coruña, Granada, Alicante y el capitán general de Cataluña.

EN INSTRUCCION

En el ministerio de Instrucción estuvo una comisión de estudiantes del Bachillerato que rogó al señor Callejo que se le permita el examen del primer bachillerato universitario en los institutos, por ocasionar el desplazamiento, a las Universidades, muchos gastos.

Igualmente pidieron que dicho examen se verificase con arreglo al cuestionario antiguo porque el actual vió la luz cuando ya estaba muy adelantado el curso.

También visitó al ministro una comisión de Cartagena que pidió la continuación de las obras del nuevo instituto y la creación de catorce escuelas de enseñanza primaria.

DESPACHO DEL PRESIDENTE

DENTE

El marqués de Estella despachó esta mañana con los ministros de la Gobernación e Instrucción pública y con el señor Castedo.

LA TARDE DEL PRESIDENTE

En su despacho del ministerio de

la Guerra ha sido visitado esta tarde el general Primo de Rivera por el embajador de España en Portugal, por el alcalde de Valencia con una comisión del Ayuntamiento y el comisario regio de la Seia señor Bernade.

HABLANDO CON JORDANA

Al salir esta noche de su despacho de la Presidencia el general Jordana manifestó a los periodistas que el cañonero "Bonifaz" ha salido de Cabo Juby con objeto de recoger a los aviadores uruguayos y conducirlos a Las Palmas.

Añadió que las noticias de Marruecos dicen que no ocurre novedad en la zona del protectorado y que en general las impresiones de Africa son satisfactorias.

LA LOTERIA NACIONAL

El tercer premio en Oviedo

Continuamos ayer haciendo averiguaciones para descubrir a los poseedores del número 25.520, que como es sabido resultó agraciado con 25.000 pesetas.

Se nos ha dicho, pero no lo hemos podido comprobar, que los demás los lleva el señor Cellini, que tiene la contrata de las obras de empalme de las líneas de los ferrocarriles Económicos y Vasco Asturiano.

Los demás decimos no conocemos su paradero.

Hemos vuelto a visitar a las dueñas del estancillo de la calle de Uria, donde se expendió el billete, y nada más saben de lo que dejamos dicho.

UN DICTAMEN

El reparto de tierras

Madrid.—Ha regresado de Vallevar la comisión de la Dirección general de Acción Social Agraria que fué a examinar el monte, propiedad del duque de Terranova y conde de Vallevar, para emitir dictamen respecto a su adquisición y reparto entre los labradores de aquel término para lo que está dispuesta la adquisición dadas las facilidades que para la misma han dado espléndidamente los propietarios.

El doctor Moore en Valencia

Valencia.—El doctor Moore, acompañado del director del Colegio de sordo-mudos, ha visitado este centro, uno de los Colegios mejores de Europa, recorriéndolo detenidamente y examinando a varios alumnos.

Salíó muy complacido de la visita. Por la tarde visitó la Facultad de Medicina, eligiendo a los enfermos que operará.

Después dió una conferencia en el Instituto Médico sobre el tema "Laringitis gripales".

El doctor Moore ha sido obsequiado por los médicos con un banquete.

Un partido de campeonato

Valencia.—Reina gran expectación para el partido de mañana entre los equipos del Valencia y del Barcelona Fútbol Club.

Algunos jugadores valencianos han recibido cartas con amenazas.

Se anuncia la intervención del gobernador por si estas amenazas llegaran a ser un hecho.

Homenaje a un barítono

Banquete a Joaquín Villa

Hoy al medio día tendrá lugar en el Hotel Francés el banquete organizado por el Orfeón Ovetense en honor del que fué miembro de dicho Orfeón, Joaquín Villa.

Redacción de "La Voz de Asturias"
Apartado num. 29

UN TEMBLOR DE TIERRA EN BARCELONA

Se registró a las ocho de la noche y fué de bastante intensidad

POR ASALTO A UN TREN
Esta mañana continuó la vista de la causa por asalto e intento de robo a un tren de Pueblo Nuevo. Informaron el acusador privado y algunos defensores, suspendiéndose la vista para continuarla por la tarde.

EL CAPITAN GENERAL
Ha llegado el capitán general procedente de Madrid. Fué recibido por las autoridades. Se trasladó a Capitanía general, haciéndose cargo del mando de la región. Manifestó que regresaba satisfecho de las gestiones realizadas en Madrid, donde dejó resuelto el asunto de Atarazanas, el cual dijo que será firmado por el Rey en breve.

EL ASESINATO DE UN CHOFER

El Juzgado del Sur ha recibido un atestado formado por la policía contra un sujeto, puesto también a disposición del Juzgado. Se ha formulado contra él la denuncia por señalarse como posible autor del crimen de que fué víctima hace tiempo el chofer Agapito Silva.

Parece que el individuo detenido se presentó ante un grupo de choferes, diciendo que alguno de ellos lo pasaría lo mismo que al referido mecánico muerto.

El Juzgado trabaja para esclarecer el fundamento de la denuncia.

TERMINA LA VISTA

A última hora de la tarde ha terminado la vista de la causa por asalto a un tren en Pueblo Nuevo, quedando concluida para sentencia.

EL GOBERNADOR A MADRID

El gobernador civil marchará mañana a Madrid, acompañado de una comisión de algodones, para dar cuenta al Gobierno del estado angustioso en que se halla esta industria.

EL DIRECTOR GENERAL DE SEGURIDAD FRANCÉS

Esta tarde ha llegado a Barcelona, procedente de Girona, donde se

detuvo unas horas de paso para Francia, el director general de Seguridad, acompañado del comisario madrileño Fenol.

En la estación fué recibido por las autoridades. Se dirigió al Hotel Ritz, donde se hospeda.

TEMBLOR DE TIERRA

A las ocho y media de la noche se ha registrado un temblor de tierra de alguna intensidad.

Donde principalmente se ha sentido fué en las barriadas de Ortas, Nardó, Sarriá y extrarradio.

No hubo que lamentar ninguna desgracia.

El Observatorio Fabra facilitó la siguiente nota:

A las 20 horas 35 minutos y 32 segundos se ha registrado en el Observatorio un temblor de tierra, cuyo epicentro se encontraba a 70 kilómetros, partiendo de la zona sísmica de la costa de Levante.

La sacudida registrada pertenece al grado cuarto de la escala de Mercalli.

EL ESTAFADOR POR TOLES CONDENADO

La Sección segunda de la Audiencia ha dictado sentencia en la causa seguida por falsificación y estafa contra Ramón Portolés. La sentencia aprecia los hechos como constitutivos de un delito frustrado de estafa y otro de uso de nombre supuesto. Por el primero se condena al procesado a cuatro meses y 21 días de arresto mayor, y por el segundo, a dos meses y un día y 525 pesetas de multa.

GRAVE ACCIDENTE DEL TRABAJADOR

En la calle de la Cadena, el obrero Gregorio Morte ha tenido la desgracia de que le cayese encima un recipiente lleno de estaño hirviendo, produciéndole quemaduras de pronóstico grave en diversas partes del cuerpo.

Auxiliado en el Dispensario del distrito, ha ingresado en el Hospital.

GOBIERNO CIVIL LA MARCHA DEL SEÑOR BECARES

El señor gobernador civil nos participó ayer que había recibido la visita del inspector general don Francisco de Bécara, que fué a despedirse porque salía a la tarde para Madrid.

No ha dejado la nota oficiosa que nos había prometido sobre la impresión que lleva de la epidemia de Avilés?

No; esa nota la facilitaré yo después que el señor Bécara hable con el ministro y yo les daré cuenta de los casos habidos y de las defunciones ocurridas.

Y de nada más nos habló el señor gobernador.

MULTAS POR USAR EL "PINCHO"

Según informes facilitados por la Inspección de Higiene pecuaria, el señor gobernador civil a impuesto las siguientes multas:

De 25 pesetas, a Luis Pereda Fernández, Fernando Tamargo Alvarez, Juan Menéndez Fernández, todos de Siero.

De 50, a Belarmino García, como reincidente, vecino de Cudillero.

De 25, a Manuel González Alvarez, de idem; Gabino García López, de Muros de Nalón; José Cuesta Fuente, de Cangas de Tineo; Angel González Morán, de Tineo; Faustino López Llaneza, de Proaza; Manuel García Fernández, de idem; Manuel García Manzano, José Fernández Alvarez, José García Menéndez, José Fernández Alvarez, Alfredo Rodríguez, todos de Terverga.

De 100, a José Suárez, por infracción de Mataderos y desobediencia al veterinario.

De 25, a Joaquín González Fernández y Enrique García Martínez, de Trubia; Ramón González González, de Las Regueras; Fernando Díaz Cuervo, Manuel González Vega, Ramón Alonso Martínez, Ramón Díaz Busto, Ramón Suárez Prendes, José Prendes Vega, todos de Carreño; Manuel Fernández Suárez, Rafael Menéndez Gutiérrez y Marcelino García Gutiérrez, todos de Gozón.

ESTADO DE SALUD DEL REY

Los médicos afirman que el Monarca se halla en franca mejoría

PARTE OFICIAL

La "Gaceta" de hoy publica el siguiente parte oficial de la enfermedad del Monarca:

"El Sumillero de corps de Su Majestad dice a esta Presidencia, con fecha de hoy, lo siguiente:

Excmo. Sr.: Tengo el honor de poner en conocimiento de vuestreceda que S. M. el Rey (q. D. g.) ha descansado durante varias horas.

La evolución de la enfermedad continúa su ciclo normal, lo que traslado a vuestreceda para su conocimiento y efectos consiguientes".

EN PALACIO

Esta mañana estuvieron en Palacio, para interesarse por la salud del Monarca, los ministros del Trabajo e Instrucción.

El ministro de Instrucción dijo a la salida de Palacio que don Alfonso estaba mejor.

EL PRESIDENTE DEL CONSEJO

A las doce llegó el presidente del Consejo con el ministro de la Gobernación y con el general Losada.

A las doce y cuarto salieron del regio Alcázar, diciendo el marqués de Estella:

—El Rey está bastante mejor. Ha pasado la noche tranquila, aunque ha dormido poco, debido a que descansa algunos ratos durante el día.

Está más des congestionado y más tranquilo y tiene menos fiebre.

Parece que la cosa marcha mejor.

EN MAYORDOMIA

Estuvieron también en Palacio la infanta doña Isabel, la princesa doña

Beatriz, el capitán general señor Weyler, los generales Olaguer, Felíu Mayanda, Borbón y Burguete, duques de Santa Elena y de la Victoria, duquesa de Parcent, director de la Acción Social Agraria, doctores Codina y Castresana, alcalde de Madrid, general Cavalcanti, Compaired, Bahamonde y otros aristócratas.

MAS DE MIL FIRMAS

En los álbums de Mayordomía van estampadas más de mil firmas.

PERSISTE LA MEJORIA

Madrid.—El Rey continuaba, esta tarde en el mismo estado de salud, persistiendo la mejoría iniciada.

Por Palacio ha continuado el desfile de personalidades, entre otras los señores conde de Bugallá, Argüelles, conde de Sagasta, embajador de Alemania, general Vallejo y otros.

VA MUY BIEN

Madrid.—El médico de cámara doctor González Alvarez manifestó a los periodistas que sus impresiones eran optimistas.

El Rey está francamente mejor. La cosa va muy bien.

En este momento el Monarca no tiene más que cuatro décimas de fiebre.

A primera hora de la tarde acudieron a Palacio los médicos señores Alabert, González Alvarez y Elizagaray.

Este último permaneció en el regio Alcázar hasta las seis.

A las siete de la tarde salieron de la cámara regia el duque de Miranda y el marqués de Viana.

LOS VUELOS TRASATLANTICOS

Los tripulantes del «Argos» han tenido que descender en la Guinea portuguesa

PARA RECOGER A LOS AVIADORES

Madrid.—El ministro del Uruguay se dirigió al general Jordana para que pidiera al Gobierno que el cañonero "Bonifaz" recogiera a los aviadores en Cabo Juby; y las gestiones han dado por resultado que esta tarde, a las cinco, se dieran órdenes por el Ministerio de Marina para que el "Bonifaz" salga sin pérdida de tiempo de Las Palmas para Cabo Juby, donde recogerá a los aviadores, creyéndose que mañana llegará a dicha isla.

Probablemente desde este puerto saldrán los aviadores para Montevideo.

SE APODERARON DE UN CHEQUE

Madrid.—En la Legación del Uruguay nos han manifestado que los moros de Cabo Juby que recogieron a los aviadores, se apoderaron de un cheque que llevaban contra el Crédito Italiano por valor de 620 libras esterlinas.

Se ha avisado al comercio de Canarias para impedir, si tratan de negociarlo, sea sorprendido algún comerciante.

EL VUELO DE LOS PORTUGUESES

Madrid.—Los periodistas han preguntado a la Legación portuguesa si tenía alguna noticia referente al vuelo del hidro "Argos", pero en este centro carecían de ellas.

LOS PORTUGUESES RETROCEDEN

Oporto.—Un radiograma de Bi-jagoz anuncia que los aviadores portugueses se vieron obligados a retroceder, amarrando en el archipiélago de este nombre, en la Guinea portuguesa.

LA LINEA TOULOUSE-BUENOS AIRES

Alicante.—La empresa Latécoere anuncia para primero de Septiembre la inauguración del servicio de correspondencia y viajeros Toulouse-Buenos Aires.

Los aparatos invertiran ocho días en el recorrido, prestando un servicio semanal.

Se emplearán aeroplanos e hidro, y un barco veloz cubrirá la ruta Cabo Verde-San Pablo.

Las etapas serán ocho y el recorrido total de 12,400 kilómetros.

En cada etapa se cambiarán el aparato y el personal.

Podrán transportarse cuatro viajeros y 50 mil cartas que no exceda de 15 gramos cada una.

Los Gobiernos argentino y francés subvencionarán la línea.

EL DESCANSO DE LOS URUGUAYOS

Las Palmas.—Comunican de Cabo Juby que los aviadores uruguayos han descansado toda la tarde y gran parte de la noche, encontrándose en buen estado de salud.

Han reiterado su gratitud a los Gobiernos español y francés.

Un despacho expedido esta tarde desde Cabo Juby dice que los aviadores continúan allí en espera de ser conducidos a Las Palmas, donde se les prepara un gran recibimiento.

EL REPRESENTANTE DE LA CASA ZEPPELIN

Sevilla.—Un redactor de "El Noticiero Sevillano" ha celebrado una entrevista con el doctor Hugo Eckener, jefe de la Casa Zeppelin, llegado ayer con varios técnicos alemanes.

Ha manifestado que a mediados del próximo año podrá realizarse el vuelo de ensayo, para lo cual la Casa tendrá listo el aparato que haya de utilizarse.

Encomió la importancia que para América y España tendrá la línea Sevilla-Buenos Aires.

SE CONFIRMA EL RETROCESO DE LOS PORTUGUESES

Londres.—Un radiograma de Bolama anuncia que, según un mensaje radiotelegráfico, los aviadores portugueses que habían salido anoche de Boloma con el propósito de llegar a Natal, se han visto obligados, pocas horas después de la salida, a retroceder, amarrando en una isla del archipiélago de Bissagos.

Faltan detalles.

Hispano Suiza

Siete plazas - Gran confort

SE ALQUILA

Adolfo - "Garage España"

VISITAD EN GIJON EL

Restaurant "MERCEDES"

EL CONSEJO DE LA SOCIEDAD DE NACIONES

Adopta en la última sesión resoluciones importantes

LA SOCIEDAD DE NACIONES

Ginebra.—El Consejo de la Sociedad de Naciones ha registrado esta mañana el acuerdo en virtud del cual se establecen determinadas medidas para evitar que vuelvan a producirse las dificultades promovidas por la representación de las minorías alemanas en la Alta Silesia polaca.

Después se examinó la cuestión del Sarre.

El presidente de la comisión de Gobierno de este territorio pidió al Consejo sancionara sus proposiciones.

Stressemann discutió en el terreno jurídico la legitimación de la presencia de las tropas francesas en el Sarre.

UNA PENA DE MUERTE QUE SE SORTEARA ENTRE CUATRO

La Paz.—El tribunal Supremo boliviano ha dictado sentencia en la causa contra los cuatro autores del asesinato del general Pando, presi-

Acercas de las escuelas minoritarias de la Alta Silesia se llegó a un acuerdo, con arreglo a cuyos términos las autoridades locales deberán, en caso dudoso, someter la cuestión al presidente de la comisión de Gobierno de la Alta Silesia, que resolverá asistido por un delegado técnico en enseñanza designado por el Consejo de la Sociedad de las Naciones.

Al plantearse la discusión de la cuestión del Sarre, el delegado italiano leyó un informe histórico sobre el asunto.

Un miembro de la comisión del Gobierno del Sarre defendió el compromiso adquirido por la comisión internacional, la que espera se sancionen sus proposiciones.

Stressemann pronunció un extenso discurso, pidiendo se dé inmediata solución al problema, basada en las proposiciones de la Sociedad de Naciones y en el deseo de que la paz reine en el territorio del Sarre.

El Gobierno añadió—se permite hacer las siguientes sugerencias: Es preciso que desde hoy quede determinada la evacuación por parte de las tropas francesas.

Los efectivos de nuevas tropas de protección serán mantenidos dentro de límites razonados (algunos centenares).

Estas tropas de protección no podrán estimarse francesas frente al problema del Sarre, sino en circunstancias excepcionales.

Estas tropas tendrán un carácter internacional, desprovisto de todo carácter militar interaliado.

A las 10,10 terminó su discurso Stressemann.

En la sesión de la tarde el Consejo escuchó la respuesta de monsieur Briand.

Este rechazó la tesis de Stressemann, basándose en los principios del tratado de Versalles.

Finalmente se llegó a un acuerdo por haber aceptado Briand la fórmula sugerida por Stressemann.

El Consejo votó por unanimidad una resolución en este sentido.

ANIVERSARIO

D. Félix Corominas

Hace un año el día 14 del presente que descansó en la paz del Señor en esta ciudad, después de soportar con admirable espíritu cristiano una larga dolencia, el que fué nuestro querido y distinguido amigo don Félix Corominas, persona que Oviedo, por sus envidiables dotes, su caballerosidad y rectitud e hidalgos sentimientos, patentizados en nobilísimas acciones, que retrataban su carácter bellísimo, había tenido en verdadero aprecio, guardando para su memoria el más grato de los recuerdos.

En esta fecha serán muchos los ovetenses que se unirán al duelo de la distinguida familia, en especial de su viuda, la virtuosa dama doña María del Pilar F. Peña Villa, que fué compañera amorosa del hombre cordial y generoso.

Por el eterno descanso de su alma se celebrarán funerales en la Iglesia parroquial de San Juan el Real, el martes, día 15.

LA VOZ DE ASTURIAS reitera a los deudos la expresión más sincera de su pesar.

MODAS

La importante y acreditada casa de San Sebastián, Paulina Alfaro, participa a su distinguida clientela que los días 13, 14 y 15, presentará una espléndida colección de trajes, abrigos y sombreros, últimos modelos de las primeras firmas de París.

HOTEL COVADONGA

POR GAS:

Calentadores de agua para baños. Es la manera de lograr que el baño esté a punto en cualquier hora, libertándose de la cocina. Ver modelos en la Fábrica de Gas. Teléfono núm. 1.

MUEBLES DE MIMBRE

JUNCO Y MÉDULA

PRECIOS DE FÁBRICA

Casa Tuero

CIENAVILLA, 19.—OVIEDO

AYER, EN EL CAMPOAMOR

Se ha estrenado con gran éxito la película «Bajo las nieblas de Asturias»

Al fin, hemos podido ver la película "Bajo las nieblas de Asturias" y el éxito de esta primera producción de éxito "Asturias-Film", de Oviedo, ha respondido plenamente al interés que había despertado.

El Teatro presentaba un aspecto deslumbrador. Lo más selecto de la sociedad ovetense se había congregado para admirar la obra de Peinado y Montoto, y a fé que estos buenos amigos pueden estar satisfechos, pues la película, especialmente sus maravillosos paisajes, gustó extraordinariamente a los cientos de espectadores que habían acudido al Campoamor.

En "Bajo las nieblas de Asturias" el paisaje—ese inimitable paisaje que tiene Asturias, lo mismo vista desde un acantilado colgado sobre la rebeldía del Cantábrico, que desde lo agreste de la más alta montaña—lo es todo. El argumento, que de antemano sus autores, con modestia que les honra, califican de sencillo, es sólo un pretexto para que ese artista que es don Julio Peinado, tenga campo ancho en donde poder mover su estimable caudal artístico.

Todos los motivos del vivir de esta privilegiada provincia han sido recogidos y fundidos en admirable consorcio, viéndose en ello la sensibilidad del señor Torner, de don Modesto Montoto y de don Julio Peinado.

No falta en "Bajo las nieblas de Asturias" ni el típico trato entre los ganaderos y aldeanos, ni las más notables romerías de la provincia, ni el momento en que un jugador de bolos *cuatro* con el arte de un maestro, ni, en fin, la gentil *mociquina* que escancia la sidra y ofrece *culinos* en el *llugar* sin darse punto de reposo.

Todos los actores se mueven con soltura en las escenas que toman parte; pero a fuer de sinceros habemos de reconocer que la mayor parte del éxito obtenido no corresponde a los que por ser profesionales del arte cinematográfico, había esperar de ellos un mayor aplomo. Los que se ganan

las mayores alabanzas son dos pequeños grandes artistas, que nunca han visto un objetivo de cine y en esta primera tentativa se revelan con naturalidad digna de las mayores esperanzas; nos referimos a los dos pequeños hijos del señor Montoto, y esto que decimos de los niños lo repetimos a propósito del actor gijonés señor Suárez. Toda la socarronería de los aldeanos de Asturias, sus más características maneras de accionar y de producirse están copiadas a las mil maravillas por el mencionado actor, que en el papel de aldeano obtiene un triunfo mercedísimo. Bien Nadal, el señor Noriega, que hace un policía verdaderamente ejemplar, y un poco desentonada, pero muy graciosa, la comparsa, que por estar compuesta en su mayor parte por jóvenes de la buena sociedad ovetense levantó unas ovaciones grandes.

Durante algunas escenas, la señorita Eloísa H. de la Vega, de La Pereda (Llanes), dejó oír hermosas tonadas de la *tierrina*, que fueron acogidas con grandes aplausos.

El ya popular "Botón" ilustró también con canciones la película, y su voz tuvo los seguros matices de siempre, y como siempre sus cantares se recibieron con la mayor complacencia por parte del público, que incansable pedía más, aun después de finalizar la proyección.

Del decorado, hecho como se sabe por la Casa del Río, nada nuevo hemos de decir. Sólo hemos de señalar el hecho de que parece increíble que con escaso tiempo, unas arpilleras y unos cuantos trapos se haya logrado tal conjunto artístico. Sin embargo, el hecho es ciertísimo, gracias al buen gusto que pone en todas sus obras don Félix del Río, y que tan justas alabanzas le ha valido en todos aquellos sitios en donde la película se ha proyectado.

GIL BLAS.

Díaz, don José M. Colado, doña Aurora García Miranda, doña Adelina Alonso, doña Engracia Argüelles, doña Aurora Menéndez, don Angel Asínsulo, don Francisco F. Bernardo, don Juan Martínez Escobar, don Amado Fernández, don Jesús F. Miranda, don José F. Miranda, don Rufino Gayo, don Honorio Blanco, don Domingo Alija, don José Quirós M. Conde, don Santos Carbajal, don Ramón Álvarez, don Celso G. Fuentes, don Bonifacio García, don Manuel Lagar, don Agustín Mendoza, don José Pérez Fernández, don Nicanor G. Rodríguez, don José Ramón Riego.

Don Recaredo Vázquez, don Agustín G. Álvarez, don José F. Castañón, don Nicanor F. Díaz, don Celestino Álvarez, don Félix Arias, don Francisco F. García, don Ricardo García Campa, don Gerardo G. Ruiz, don Jenaro Rodríguez, don Germán Arias, don Jesús Canel, don Jesús F. Fernández, don José Higarza, don Maximino López, don Octavio Higarza, don Recaredo Arias, don Vicente García, don Félix G. Vinagre, don Gerardo G. Campa, don Jacobo Santiago don César García, don Constantino Ruiz, don Gervasio García, don Francisco García Ruiz, don José María García, don José García García, don Genitorio Argüelles, don José García González, don Antonio Suárez, don Eduardo Fernández, don Julio Larca, don Jesús González, don Antonio Suárez, don Eduardo Fernández, don Julio García, don Jesús González, don Alfredo Riaño, don Emilio García García, don Jesús Gutiérrez, doña Dolores Arias, don Ricardo Álvarez, don Francisco García, don Perfecto García, don Ignacio García, doña Dolores Suárez, don Ricardo García, don Bartolomé García, don José García Casares, don Francisco Lana Calvo, don José García, don Jesús Álvarez, don Guillermo Ruiz, don Heriberto García, don Herminio Álvarez, don Manuel Álvarez Arias, don Hermógenes García, doña Blanca Blanco.

Don Sabino Fernández, don Ramón Valdés, don Juan Álvarez Frida, don Joaquín A. Fernández, don Cándido Pérez, don Antonio Suárez Viejo, don Pascual Fernández, don Alvaro A. García, doña Amalia Álvarez, don Lisardo Arias, don Vicente Lanas, don Francisco A. Quirós, doña Rosario Quirós, don José Quirós, doña Dolores Arias, don Ramón G. González, don Basilio Sanz, don Antonio R. Galán, don Juan Fernández Beláez, don Justo F. Miranda, doña Euduvigis Hernández, don José Lorenzo Arias, don Maximino Suárez, doña Elvira Ramírez de Suárez, don Francisco F. Ramírez, don Marcelino F. Ramírez, doña María Teresa F. Ramírez, don José María F. García, doña Cesárea

Suárez Ramírez, don José María F. Suárez, doña María Elvira Suárez, don Gregorio Alonso García, don Elías Ruiz Corral, don Pío F. Miranda, don José Vázquez Aliende, doña Rogelia Rodríguez, don Alvaro Alonso, don Gregorio Riaño y don Cayo A. Cienfuegos.

SECCIÓN RELIGIOSA EN HONOR DE SAN JOSE

En la capilla de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados último domingo de San José.

En la función de la tarde predicará el muy ilustre señor doctor don Arturo Sandoval, canónigo de la Santa Iglesia Catedral.

HIJAS DE MARIA
Tiene hoy esta asociación sus cultos mensuales, en unión de los de la cofradía de la Santísima Trinidad, en la iglesia de San Isidoro el Real.

A las ocho de la mañana, misa de comunión y a las once solemnemente con exposición de Su Divina Majestad, que lo estará hasta después de los cultos de la tarde, que empezarán a las cuatro y en los que predicará el maestrescuela y director de la Asociación señor Coronas.

Corresponden las Cuarenta horas a dicha iglesia.

EN LAS HERMANITAS
A las cuatro y media de la tarde continúa hoy el ejercicio de los Siete domingos, correspondiendo predicar al canónigo archivero señor Sandoval.

FESTIVIDAD DE SAN JOSE
Los días 15, 16 y 17, a las siete de la tarde, en el salón del Círculo Católico, habrá ejercicios de preparación, dirigiendo la palabra a los socios y alumnos el muy ilustre señor don Arturo Álvarez, canónigo de la Santa Iglesia Catedral.

Día 17.—A las seis de la tarde, en el salón de este Centro, habrá para la confesión, suficiente número de señores sacerdotes.

Día 19.—A las ocho misa de comunión, que celebrará en la capilla del Rey Casto el muy ilustre señor arcipreste don José Cuesta, y terminada ésta pasarán los socios y alumnos al Círculo para desayunarse.

SANTORAL
Día 13.—Segundo domingo de Cuaresma.—Santos Rodrigo, presbítero, y Salomón, mártires en Córdoba; Ramiro y compañeros mártires; Macedonio, mártir; Eldredo, obispo; Patricia y Modesta, mártires, y Eufrasia, virgen.

Día 14.—Lunes.—Santos Pedro, Afrodísio, Eutiquio, Patricio y compañeros mártires, y Matilde, reina.

ESPAÑA Y FRANCIA EN MARRUECOS

La visita del general Sanjurjo a la zona de Melilla

Zona española

EL GENERAL SANJURJO, EN TARGUIST

Melilla.—Se sabe que el general Sanjurjo, acompañado de los generales Castro Girona, Goded y Dolla y coronel Barbero, ha llegado, a las tres de la tarde, a Targuist, donde le esperaban los coroneles Vázquez y Pozas, jefes y oficiales, elemento civil y el caid Tulu, de la cabila de Ketama.

El general Sanjurjo, después de revisar las tropas, recorrió el poblado, y se trasladó al hospital de la Infanta Luisa, haciendo entrega del magnífico crucifijo, regalado por Su Alteza. El general en jefe dedicó un sentido recuerdo a la infanta, que, sin temor al peligro, recorrió la zona de vanguardia.

Numerosos indígenas cumplimentaron al general Sanjurjo, reiterando su adhesión al Majzen y a la nación protectora.

El general en jefe se propone pernoctar en Targuist, y trasladarse mañana a la posición de Imasinen.

LA SITUACION EN KETAMA

Melilla.—Varios aparatos del aeródromo Herráiz volaron sobre Ketama, observando los efectos causados por los recientes bombardeos en las viviendas y en las rudimentarias fortificaciones construídas por los rebeldes.

Los aviadores arrojaron algunas bombas sobre pequeños grupos que se dirigían a Gomara.

Desde la posición de Tainza, que guarnecen fuerzas de la mehaba de Tafersit, se efectúan frecuentes reconocimientos, para ahuyentar los restos de las partidas insumisas.

En toda la cabila de Ketama prosigue la tranquilidad iniciada pasados días.

ABD-EL-KADER, RESTABLECIDO

Melilla.—Se encuentra restablecido de la afección gripal que padecía el caid Abd-el-Kader.

COMUNICADO OFICIAL

Madrid.—En la Dirección general de Marruecos han facilitado esta tarde el siguiente comunicado oficial:

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Las negociaciones franco-españolas en París

VUELCO AUTOMOVILISTA

Madrid.—Esta noche y a causa de intentar un rápido viaje para no chocar con otro vehículo, volcó un automóvil de los que prestan servicio público y que conducía dos viajeros.

Resultaron heridos de gravedad el matrimonio ocupante, compuesto por Guadalupe Ponte Pérez y Manuel Carrasco, que fueron asistidos en una clínica vecina.

RELACIONES FRANCO-ALEMANAS

París.—Hoy han continuado las sesiones de la comisión que entiende en el examen de las modificaciones en las relaciones económicas entre Francia y Alemania.

EQUIPO MADRILEÑO EN SEVILLA

Sevilla.—Esta noche han llegado en el rápido de la Corte los jugadores que componen el equipo del Madrid Fútbol Club, siendo recibidos por numeroso público, que les ovacionó.

Existente una animación extraordinaria para presenciar el partido de campeonato que se ha de jugar mañana entre los equipos del Madrid y el Sevilla F. C.

MARCHA DEL EMBAJADOR YANQUI EN MEJICO

Méjico.—Hoy celebraron una detenida conferencia el embajador de Washington en Méjico y el presidente Plutarco Elías Calles.

A la salida manifestó el diplomático norteamericano que salía para su país, pero que tenía la impresión de que se llegará a un acuerdo entre las dos Repúblicas.

LA CUESTION DE TANGER

París.—Los miembros que componen la Delegación española para el asunto de Tánger han continuado hoy el estudio de los puntos tratados en la última sesión plenaria de la comisión hispano-francesa, al mismo tiempo que tuvieron un cambio de impresiones con respecto a la próxima reunión, que se cree tendrá lugar el día 15 o 16.

"El general en jefe ha pernoctado en Targuist y pretende mañana trasladarse a Melilla por tierra y visitar el campamento de Beni-Urriaguel.

Comunica que la situación de Ketama sigue mejorando, que su impresión es buena y que hace bastantes días que no se ha registrado acto alguno de hostilidad.

El coronel Pozas, jefe de intervenciones de Melilla, se ha hecho cargo del mando de las fuerzas destacadas en Ketama, y con en ellas como reserva, pero confiando especialmente en la acción política que con admirable resultado se viene desarrollando, se espera alcanzar la tranquilidad completa en aquella zona, despojándose de los pocos huídos que se encuentran en ella."

PARTE OFICIAL
Madrid.—El facilitado esta noche dice que no ocurre novedad en la zona del protectorado.

LOS AVIADORES DE LA "ATLANTIDA"

Melilla.—Mañana saldrán para Madrid los aviadores de la patrulla "Atlántida".

SOLDADOS LICENCIADOS

Melilla.—Hoy han salido 300 soldados de Artillería, en uso de licencia ilimitada, pertenecientes al reemplazo de 1924.

LA VISITA DEL GENERAL SANJURJO

Melilla.—El Alto Comisario y demás generales que visitaron Targuist, han llegado esta mañana a las ocho a Melilla, saliendo a recibirlos fuera de la plaza los principales jefes.

El general Sanjurjo ha dicho que los notables de varias fracciones de Ketama han hecho acto de sumisión ante él.

Desde hace seis días no se disparó un tiro.

Se han movillizado fuerzas para acabar de limpiar de rebeldes aquella zona.

La estancia del Alto Comisario en Melilla será breve, pero se desconoce aún el día de su regreso a Tetuán.

Se sabe que la iniciativa de dar el nombre de Malmusi a Cala del Quemado fué del general Castro Girona.

Homenaje al general Zuvillaga

RECAUDADO EN SOTO DEL BARCO

Contribuyen con cinco pesetas: Don Dionisio Fernández Castro, doña Ana G. de Castro, don José Fernández Castro, doña Carmen Rodríguez de Fernández, don Hipólito Morán, don Antonio F. González, don Antonio F. García, don Jenaro F. González.

Contribuyen cuatro pesetas: Don Eladio F. Trapa.

Contribuyen con tres pesetas: Don Constantino G. Fierro, don José G. Fierro.

Contribuyen con dos pesetas: Don Benjamín Suárez, don Ramón Viña, don Victorio Huerta, don Angel Huerta, don José A. Lombardero, don Gerardo Gutiérrez, don Fernando Fernández, don Manuel G. Cueto.

Contribuyen con una peseta: Don José Ramón Vallés, don Federico Vallés, don Fernando G. Lavín, don Luis G. Inclán, doña Josefa González, don José R. Álvarez, don Jesús López, don Benjamín Martínez, don José G. Carreño, don Jenaro Fernández, don Faustino G. Carbajal, don Segisfredo García, don Bonifacio Sánchez, don Alvaro Arbesú, don José Pérez García, don José Alonso García, don José Cuet Suárez.

RECAUDADO EN LLANES

Contribuyen con cinco pesetas: Don Manuel Victorero, don Fernando Pontigo, don Pedro López, don José de la Vega Taliny, don Bartolomé Gutiérrez, don José Solís, Ayuntamiento de Llanes, don Wenceslao Suárez de Cueto, don Juan Antonio Pesquera.

Contribuyen con dos pesetas: Don Ramón Romano, don Modesto Estefanía.

Contribuyen con una peseta: Don Antonio Maya, don José Amor, don Tomás Estévez, doña Segunda Pontigo de Pontigo, doña Inés Portillo de Romano, señor capitán de la Guardia civil, don José María Rodríguez.

Contribuyen con 0,50 pesetas: Señorita Conchita Ruiz Fernández, señorita María Vallina Pontigo, don Higinio Gutiérrez, doña Manuela González de López.

RECAUDADO EN TEVERGA

Contribuyen con cinco pesetas: Don Higinio Arias, don Juan José L. Arias, don Rufino González, don José González López, don Jerónimo Coalla, don César Álvarez Cienfuegos.

Contribuyen con cuatro pesetas: Don Herminio García Ramos.

Contribuyen con tres pesetas: Don Juan José G. Mendoza, don Lucas Fernández, don Claudio Álvarez, don Recaredo Arias, don José Cuervo, don Aurelio García, don Feliciano Alonso, don Pedro Delgado, don Pedro García, don Manuel Alonso Fernández, don Emilio Pérez, don Dionisio Rodríguez, don José A. García Cienfuegos, doña Felisa Miranda, don Marcelino Rendueles, doña Rosario Menéndez y Conde.

Contribuyen con dos pesetas: Don Francisco Roboredo, don Bautista Rodríguez, don Ismael García, doña María Manuela Suárez, don Silvano García, don Francisco Quirós, doña Otilia García, don Manuel Cuenllas, don Macario Arias, don Juan Ruiz García, don Constantino Noriega, don Antonio Bernardo Baizán, don José González Vidal, don Benigno Basail.

Contribuyen con una peseta: Doña Prudencia Lorenzo, don Manuel A. Cienfuegos, don César A. Cienfuegos, doña Etlvina García, doña María A. Cienfuegos, don Alvaro Álvarez, don Dionisio Bárcena, don Balbino Fernández, don Servando Fernández, don José F. López, don José Fernández, don Basilio García, don Servando F. Gómez, don José F. Fernández, don Angel Fernández, don Benigno García, don Ramón R. Osorio, don Florentino Rodríguez, don Emilio Fernández Álvarez, don Manuel F. Fernández, don José González García, don Senén Miranda, don Emilio Lana Alba, don Eladio Arias, don Celestino Álvarez, don Francisco Ruiz García, don Dionisio Miranda, doña Josefa Alonso, doña Laureana González, doña María Vázquez, don José M. Vázquez, don Luis González.

Don Manuel G. Vázquez, don Cándido G. Vázquez, don Antonio Falcón, don Servando Barredo, don Adolfo Menéndez, doña Delfina Fernández, don José Lorenzo Díaz, D. Francisco F. Álvarez, don José Suárez Álvarez, don César Antonio Caunedo, don Cándido García Nieves, don José Antonio Vinagre, don Inocencio

Almorranas -- Varices -- Ulceras Varicosas
CURACION RADICAL, GARANTIZADA Y RAPIDA SIN OPERACION NI POMADAS
Clínica del Doctor Godofredo Robles.—Calle Uria, 21.—De 11 a 1
OVIEDO

¡Ojo, novios!
No compréis un solo mueble sin visitar mi almacén

Armarios nogal satén, luna biselada	PTAS. 180
1.ª con 6 perchas	90
Armarios roperos 1.ª con 6 perchas	85
Cama matrimonio, con somier, colchón y almohada	12
Mesita de noche	40
Mesas de comedor extensibles	125
Aparadores modernos con mármol	25
Colchones confeccionados	5
Almohadas	45
Cama de haya, somier 1.ª	

Juegos completos y toda clase de muebles más baratos que nadie
Casa CARLOS
Frente al Cuartel de Santa Clara
Teléfono 7-92—Oviedo

Grandes talleres mecánicos de Cantería y Marmolería
CAMPOMANES, 24—OVIEDO
CONSTRUCCIONES DE OBRAS POR CONTRATA Y ADMINISTRACION

Esta casa cuenta con personal muy competente en los trabajos de esculturas para cementerios y todo lo comprendido en los ramos de Marmolería y Cantería.
HAY MARMOLES DE TODOS LOS COLORES
El que visite esta casa es cliente seguro.
TELEFONO 7-27.

OPTICA MODERNA
MARAÑA, GÓMEZ Y COLLADO-FRUELA, 2—OVIEDO

LENTEs, GAFAS, PRISMATICOS
APARATOS, ACCESORIOS
Y TODA CLASE DE TRABAJOS FOTOGRAFICOS

INUNDACIONES EN FRANCIA
Burdeos.—Se han presentado grandes inundaciones con motivo de las crecidas de los ríos a causa de las recientes y fuertes lluvias.
Cuarenta personas que se habían refugiado en una terraza fueron auxiliadas por una gasolinera que se les envió para poder recogerles.
El río Garona ha decrecido bastante en el nivel de dos metros y medio que llegó a alcanzar en las últimas veinticuatro horas.

UN SERVICIO DE POLICIA AEREA
Roma.—En el Consejo de ministros ha sido aprobado un decreto creando un nuevo servicio de policía aérea, con el cual se completa totalmente todo el servicio policiaco del reino.

Café Restaurant PAREDES Y RAMOS
Plazuela Riego, 6.—Teléfono 430

Sopa del domingo.
Huevos a elegir.
Callos a la española.
Angulas al pir pir.
Truchas.
Almejas al limón.
Angulas en cazuela.
Merluza frita.
Lenguados al gratén.
Besugo a la marinera.
Espárragos dos salsas.
Rifones a la jardinera.
Lengua a la moda.
Manos de cerdo en salsa.
Termera a la perigod.
Lomo de cerdo en su jugo.
Pollo a la casera.
Lechazo asado.
Pichón al picatoste.
Chuletas a la parrilla.
Termera asada.
Bistef a la flamenca.

POSTRE
Brazo gitano—Queso de almendra—Postre real—Fruta y queso.
Coctel ensena—Servicio al cubierto y a la carta.

INFORMACIONES DE LA REGION



PRIMER ANIVERSARIO

EL SEÑOR

DON FÉLIX COROMINAS BAJO

FALLECIÓ EN OVIEDO A LAS 24 DEL DÍA 14 DE MARZO DE 1926

HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICIÓN APOSTÓLICA

R. I. P.

Su desconsolada esposa doña María del Pilar F. Peña Villa; su hermano don Ramón Corominas Bajo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia,

Suplican a sus amistades le encomienden a Dios en sus oraciones.

Todas las misas que se celebren el día 15 en la iglesia de San Juan el Real de esta ciudad, serán aplicadas por el descanso eterno de su alma.

Los Excmos. e Ilmos. Sres. Cardenal Primado de las Españas, Nuncio de su Santidad, Arzobispos de Sevilla, Zaragoza, Valladolid, Obispos de Oviedo, Madrid, Avila, Pamplona y Calahorra, concedieron 100 y 50 días de indulgencia, respectivamente, en la forma acostumbrada.

SAMA

REUNION DE COMISIONES

Las Comisiones informativas de nuestro Ayuntamiento vienen demostrando estos días mucha actividad, girando visitas especiales y emitiendo informes que, seguramente, se traducirán en hechos provechosos.

LA JUNTA DE SANIDAD

Nos parece muy acertado lo que proponía un querido compañero en otro diario de la capital, respecto a que se convoque a la Junta de Sanidad, a fin de que se adopten medidas preventivas contra la epidemia que existe en algún pueblo de la provincia y que, dadas las malas condiciones sanitarias de nuestro concejo, si se extiende pudiera causar aquí graves daños.

CLAUSURA

Por orden del señor gobernador civil de la provincia han sido clausurados definitivamente los establecimientos que en Sama venían funcionando con el nombre de Bares de Camareiras.

DE SOCIEDAD

Con motivo del enlace matrimonial de nuestros estimados amigos don Miguel y doña Joaquina Rodríguez, de Ciaño, estuvieron aquí las bellas y distinguidas señoritas Leonor Bajón y Mercedes Iglesias, con la mamá de ésta, y los señores don Angel Blázquez Palacios y don Saturnino Molinero de Robledo, a quienes hemos tenido el gusto de saludar.

Todos ellos regresaron ya a la Corte, donde tienen su residencia.

VAYA TIEMPECITO!

Venimos "disfrutando" desde anteaer un tiempo del más crudo invierno. Hace mucho frío, llueve intensamente y nevó en los montes cercanos.

Si sigue así el tiempo, pronto tendremos que soportar los efectos de las crecidas del Samuño y del Nalón.

Corresponsal.

Servicio de automóvil

Domingo de las Nieves (Zamora) recibe avisos a cualquier hora del día y de la noche para hacer servicios de automóvil.

Aviso al Teléfono 101 de Sama.

ARGUELLES (SIERO)

LA FIESTA DEL ARBOL

Hoy, domingo, día 13 de Marzo, a las tres de la tarde, se celebrará en este distrito escolar la educativa fiesta del árbol, para lo cual los niños y niñas de la escuela nacional, dirigidos por la maestra doña Aída Díaz Nuño, estuvieron activando todos estos días los preparativos para las plantaciones, secundados por el diligente alcalde de barrio don Manuel Olay y varios vecinos.

Bendicirá los árboles el virtuoso y digno párroco don José Fernández, quien prestó su valiosísima cooperación para que la fiesta se llevase a cabo, autorizando la plantación en los alrededores de la escuela, propiedad del campo de la iglesia.

Terminada la ceremonia religiosa, se procederá a la plantación y se cantará el himno forestal por los escolares, quienes pronunciarán discursos alusivos a la importancia del arbolado, constituyéndose a continuación los grupos de niños que van de formar legión en defensa de los árboles.

A continuación se repartirá entre los niños que asistan golosinas y rutas de la época, obsequio de la Alcaldía y de la maestra.

Corresponsal.

SOTRONDIO

LAS JUSTAS RECLAMACIONES DE UN PUEBLO

Este pueblo, importante por su industria, está huérfano de una buena atención municipal.

Pueblo sin agua, sin alcantarilla, sin luz, sin caminos, el abandono y la incuria no pueden ser mayores si se tiene en cuenta los beneficios que este pueblo aporta a la caja municipal.

Sorprende que en estos tiempos en que la epidemia de la gripe se extiende por todas partes no tengan las mujeres donde lavar las ropas ni donde servirse de agua para las necesidades de la casa.

El pueblo de Sanfrechoso no dispone de más agua que la de una riega que cruza este pueblo, donde se acumulan en gran cantidad las basuras, así como las materias fecales de todos estos pueblos que tienen su pendiente a dicho cauce o riega, por lo que el médico municipal señor F. Guerra ha prohibido lavar y usar dichas aguas para evitar que se propague la epidemia, cosa que aplaudimos sinceramente.

No obstante cabe hacer esta pregunta: ¿Dónde se ha de lavar la ropa, en el río donde paran los residuos de los lavaderos de carbón y escombreras, o en las riegas de Blimea o La Engariella no menos infectadas que la de San Frechoso?

Ante estas dificultades, una comisión de mujeres se entrevistó con el señor alcalde, exponiéndole la necesidad de construir un lavadero público hace tiempo en proyecto, y les contestó que les daría una tarjeta para que pudiesen ir a lavar al Estreño (cuatro kilómetros distante).

¿Es que para lavar la ropa se necesita recomendación, señor alcalde? ¿No es hora que se atiendan las necesidades y justas reclamaciones de este sufrido pueblo, digno de mejor suerte, y se dé principio a las obras del lavadero tantas veces discutido?

Nuestro Ayuntamiento dispone de medios económicos y cuenta con suficientes recursos para realizar una honda labor de mejoramiento local, pero bien sea por ausencia de entusiasmos, bien por carecer de espíritu de emulación o bien por incompreensión de los problemas que envuelve la vida municipal, lo cierto es que este pueblo participa muy poco o nada de los beneficios del Municipio.

No es el primer caso que el Ayuntamiento acuerde concertar un empréstito destinado a la realización de necesarias obras de mejoramiento local y que se le haga oposición con intento de hacerlo desistir de sus proyectos.

No hay empréstito municipal mal hecho si el dinero es inteligentemente invertido y los que ponen pie dras en el camino de una administración municipal que se signifique por una labor beneficiosa hacen obra buena y por lo mismo merecen censura y no encomio aunque pretendan justificar una finalidad buena. No hay razón para tener la vida municipal inactiva, ni hay razón para restar a los pueblos los concursos y recursos que se les debe.

Debe impresionar un lugar habitado donde por falta de condiciones higiénicas, como es éste, se produce una epidemia, donde por falta de vivienda la gente se hacina en zahurdas, donde por falta de aguas potables los vecinos tengan que usar las de la riega infectadas por la mucha cantidad de basuras en ella depositadas.

Paulino Rodríguez.

CANDAMO

MURIAS

Con éxito grandioso, y en medio de un entusiasmo general, nunca visto en esta parroquia, se celebraron en los días domingo y martes de Carnaval, previa autorización oficial, dos veladas teatrales con un fin benéfico-escolar, por varios jóvenes y niños de la escuela, dirigidos por su competente y gran trabajador maestro nacional don Gonzalo Barrena Alcalde.

Se representaron las obras morales siguientes:

"Honrar padre y madre", manifiesto en un acto de Pascual y Medel; "¡Mi muñeca!", juguete cómico-dramático en un acto del reverendo padre Bonifacio Sainz, de las Escuelas Pías; "Un match de boxeo", juguete cómico, original en un acto de Antonio J. Onieva; "El Filandón", zarzuela asturiana, en tres actos, letra de "Pachín de Melás"; "Secadella", entremés en bable, del mismo "Pachín de Melás"; y el pequeño diálogo tomado de "Asturias Pintoresca", criginario de nuestra colonia de Buenos Aires, "Las fiestas de l'Ablano", de José Ventolera.

Todos estuvieron acertadísimo en el desempeño de sus papeles, dejando un recuerdo imperecedero de gratitud y poniendo a gran altura de educación moral y religiosa a su adorada tierra.

El producto de dichas funciones se dedicó, como ya de antemano se anunció, a la compra de un reloj de pared para la escuela, pues carecía de él, cuyo objeto nuestro querido maestro adquirió en Grado el lunes, día intermedio de las veladas.

El mismo martes, a las dos de la tarde, también se celebró con la solemnidad acostumbrada del año anterior, la renombrada "Fiesta del Arbol" con los niños de la escuela, previa bendición de plantas y rosario por el cura párroco don Pablo Gancedo.

A continuación se sucedieron los discursos de rigor por los niños y su maestro.

Todos estuvieron acertadísimo en cantar las excelencias de la fiesta y beneficios que reportan al hombre, el árbol y tales actos de cultura, dando fin al acto con el reparto de dulces a los niños y cánticos a la Patria.

En fin, que nuestro batallador señor Barrena, no cesa de inculcar en nuestros hijos los beneficios reportadores hoy de una vida moderna y sociable que tanto de desear dejaba en esta parroquia.

Sindulfo.

EUNUTREINA

Harinas de plátano puro

El alimento más perfecto para niños y enfermos

De venta: en Farmacias, Droguerías y Ultramarinos

NOREÑA

FESTIVAL ASTURIANO A BENEFICIO DEL MONUMENTO A TEODORO CUESTA

Para mañana, lunes, a las nueve de la noche, está anunciado un interesante festival asturiano organizado por el popular escritor don Emilio Robles ("Pachín de Melás"), que ha copiado tan admirablemente la vida aldeana en comedias y libros, abraza la hermosa idea de recorrer las villas asturianas para allegar recursos con destino al monumento de Teodoro Cuesta.

Si aplausos merecen los ingeniosos rasgos que caracterizan los graciosísimos personajes descritos por tan celebrado autor, este propósito de "Pachín" es digno de un elogio sincero, y de esperar es, que obtenga también un éxito completo en todas las veladas que organice con tan noble fin.

El festival se celebrará en el Salón París y está sujeto al ameno programa siguiente:

1.º Conferencia sobre el tema "Vida y obras de Teodoro Cuesta", por don Emilio Robles.

2.º El graciosísimo monólogo bable de "Pachín de Melás". "Xua cu vusca criau y... na más".

3.º El hermoso diálogo del mismo autor, titulado "Cosas de niños".

4.º Cantos asturianos por afamados cantadores gijoneses.

Hay que ir al París el lunes, pues no solo se pasarán unas horas agradables, sino que con nuestra asistencia ingresarán unas pesetas más a favor de la suscripción pro monumento Teodoro Cuesta.

CINEMATOGRAFICAS

Hoy se proyectará en el París la segunda jornada de la interesantísima producción española "Luis Candelas".

DE SOCIEDAD

De Nueva York llegó a esta villa el apreciable joven noreñense don Constantino Alvarez Santirso, que pasará una temporada al lado de sus queridos familiares.

El Mosquito.

BOAL

GRAN FUNCION TEATRAL

El domingo, día 6 del corriente, se ha celebrado en esta villa una gran velada teatral a cargo del grupo artístico que dirige don Francisco Aguiar Luque.

Se pusieron en escena las obras "Mañana de sol", de José Fernández del Villar, y "Así se escribe la Historia", de los meritisimos hermanos Quintero.

Todos los componentes del grupo artístico se comportaron como verdaderos actores, sobresaliendo el director don Francisco Aguiar Luque, que en dición y mímica puede dar lecciones a muchos profesionales.

El teatro estaba completamente lleno, y el éxito fué clamoroso.

Creemos sinceramente que estas veladas culturales deben repetirse por la honesta distracción que al público proporcionan, y por el des envolvimiento que los componentes del grupo logran.

Vaya nuestra enhorabuena para todos.

Corresponsal.

"LAS DELICIAS"

UNICA CASA EN OVIEDO

— PARA COMER BIEN —

PRECIOS MODERADOS

SE SIRVE POR CUBIERTOS Y A LA CARTA —

Jesús López

ALTA MIRADA, 9. Tel. 8-42. OVIEDO

Lea usted "La Voz de Asturias"

Talleres mecánicos de Marmolería y Cantería

— DE —

GERMÁN CABRERO

URIA, núm. 36

Se hacen Panteones, Lápidas, Altares, Estátuas y Adornos, Peldaños, Pilas y toda clase de mármoles para muebles y de construcción

MIERES

"UNA EXTRAÑA AVENTURA DE LUIS CANDELAS"

Después del formidable éxito alcanzado en la pantalla por la magnífica película "Luis Candelas", surge este nuevo acontecimiento cinematográfico "Una extraña aventura de Luis Candelas", que es otro nuevo triunfo de este gran actor y que constituye un argumento lleno de emoción y de interés.

Esta bella cinta la dará a conocer hoy la empresa Novedades.

Corresponsal.

CORNELLANA DE SOCIEDAD

Llegó a esta localidad, después de haber pasado unos días en Belmonte, nuestro entrañable amigo don Petronilo Díaz, de Oviedo.

BIEN VENIDO

Después de haber pasado larga temporada en Muros de Nalón, ha regresado a esta la distinguida señorita Viro Menéndez Fernández.

Que le haya sido muy grata su estancia en tan pintoresca villa.

NOVENA DE SAN JOSE

Con toda la solemnidad acostumbrada se está celebrando en esta iglesia parroquial la novena en honor del Patriarca de San José, a la que asisten numerosos fieles.

Corresponsal.

EOLINA

Gasolina para Automóviles

Hijo de Rufino Martínez S. en G.

GIJON

Cangas de Tineo

UNA VELADA

En honor de Santo Tomás de Aquino, y organizada por la comunidad de dominicos de la residencia de San Juan de Corias, a dos kilómetros de esta villa, se celebró una velada escogida velada literario-musical, con arreglo al siguiente programa:

1.º "Himno a Santo Tomás", por la capilla del Colegio.

2.º "Santo Tomás Patrono de las Escuelas católicas", discurso por fray Cándido Santamaría.

3.º Fantasia (allard), violín y piano, por Fr. Luis Fraile y Fr. Gerardo Castro.

4.º "¿Qué es la vida?", diálogo del P. Eloy Suárez, interpretado por los niños Modesto Uz y José Blanco.

5.º "El cantor de la Eucaristía", poesía por Fr. José Marqués.

6.º "Prestissimo", de la Sonata Primera (Beethoven), piano, por fray Luis Fraile.

7.º "La grandeza de España y la doctrina de Santo Tomás", discurso por Fr. Andrés Díez.

8.º "Coses de niños", poesía en bable, del P. Eloy Suárez, por fray Andrés Tresguerras.

9.º "El Amanecer" (H. Eslava), por la capilla del Colegio.

11.º "El Astro de Aquino", poesía, por Fr. Cayetano Díez.

11.º "Galop de concierto" (Wilhelm Gouz), piano, a cuatro manos, por Fr. Luis Fraile y Gerardo Castro.

12.º "Dos palabras", por el muy reverendo Padre Rector del Colegio.

La concurrencia llenaba por completo el amplio local del convento, donde se celebraba, y puede decirse que allí se encontraba toda la buena sociedad canguesa y todas las autoridades de este partido, que acudían a la invitación que se les había hecho por la comunidad de dominicos, para cooperar con ellos al sencillo, pero sublime y bello homenaje que en ese día rendían los alumnos del Colegio a su patrono el "Santo de Aquino".

La interpretación dada a los diferentes números que quedan expuestos, constitutivos del programa, fué esmeradísima y digna de los entusiastas y prolongados aplausos con que los numerosos asistentes premiaron la labor de los encargados de su interpretación.

A la salida de tan simpático como hermoso acto, hemos oído unánimes elogios para el R. P. Rector de la residencia por la completa organización y delicadas atenciones que en todo momento tuvo con los concurrentes, de los que también participan los demás RR. PP. que con su Prior cooperaron al mayor lucimiento y esplendor de esta fiesta, que pone una vez más de manifiesto el aprecio singular que el pueblo cangueso siente por los dominicos de Corias.

Corresponsal.

TRUBIA

LA MASA CORAL DE TRUBIA

El Orfeón Trubieco, que constantemente viene efectuando ensayos en nuestro teatro, con gran éxito y parabienes de los críticos en esa materia, debutará el día 19 del corriente, festividad de San José.

Descontado está el asegurar que el Orfeón cosechará en el día de su debut grandes aplausos, pues se halla constituido por elementos de gran valía, tanto lo que se refiere a las voces fuertes, como a las blancas.

Su director, don Manuel Somer, trabajador infatigable, puede hallarse satisfecho de su labor artística, pues bien lo declamos al principio de su formación "que no habían de salir fallidas sus ambiciones".

Con el objeto de hacer más amena la estancia del auditorio durante la función se representará la comedia en un acto titulada "Los holgazanes".

La representación correrá a cargo de los elementos mismos del Orfeón, ya que entre ellos se encuentran algunos que en otras ocasiones demostraron poseer buenas cualidades escénicas.

Nuestro mayor deseo es que el éxito de la masa coral de Trubia sea grande, ya que ello honrará a esta población.

DE SOCIEDAD

Después de pasar las fiestas de Carnaval al lado de sus familiares, y acompañado de su bella y simpática amiga Josefina López, salió para San Martín (Belmonte), la simpática y gentil señorita Estrella Fernández.

Que la estancia en esta les haya sido grata.

César.

ARRIONDAS

LA CONFERENCIA DE HOY

Hoy, domingo, se dará en la Academia Cervantes la quinta conferencia de la serie, que correrá a cargo de la aventajada alumna María Amalia del Valle Alonso, cuyo tema a desarrollar será "Ideas sobre la civilización egipcia".

Corresponsal.

San Esteban de Pravia

MOVIMIENTO MARITIMO

Entradas:

Valentín Fierro, vacío.

Aurora, vacío.

Pepín, vacío.

Ricardo R., vacío.

Faustino R. San Pedro, vacío.

Jaim Girona, vacío.

Salidas:

Josefita, carbón, Pasajes.

Don Crispulo.

INFIESTO

RESOLUCION DE UN EXPEDIENTE

En fecha siete del actual, se personó en esta villa el subadministrador de la Compañía Telefónica Nacional de Gijón, don Segundo Fernández Vázquez, al objeto de dar nuevamente posesión del cargo a la encargada de la Central telefónica de esta localidad, la señora doña María Sánchez del Valle, a quien el jefe de Gijón, don Miguel Prim, había dejado cesante, hace ya días, no sabemos, si obedeciendo tal determinación a órdenes de la Superioridad, o por supuestas faltas o reclamaciones relacionadas con el servicio, denunciadas al señor Prim.

Es lo cierto, que sin que antes, como procedía, se percibiera por la Superioridad a la citada encargada por las quejas o reclamaciones que en el cumplimiento de su cargo se pudieran haber formulado contra la misma, se procedió muy honrrablemente ofendiendo su honrrabilidad y prestigio profesional decretando inopinadamente tan inexplicable cesantía, sin antes justificar la certeza de los hechos que hayan motivado a la Superioridad para adoptar tal determinación.

A pesar de la información pública abierta por el citado jefe señor Prim entre los abonados de esta villa, y en la que según tenemos entendido, ésta resultó en un todo favorable a dicha encargada, se daba el caso anómalo de que continuaba su cesantía.

El digno jefe de la Central de León, don Angel Villafraña, se personó también en esta localidad, abriendo una nueva y amplia información. El resultado de la misma

no pudo ser más favorable, puesto que a los pocos días vino a esta el citado jefe de Gijón, señor Ferrández Vázquez, para dar posesión del cargo a la mencionada telefonista.

Lamentamos el injusto e inexplicable proceder que contra dicha telefonista se ha empleado, y celebramos, que al haber resplandecido una vez más la justicia, se la haya reparado, como era de esperar del mal causado, reponiéndola nuevamente en el cargo que viene desempeñando a satisfacción de todos los abonados, quedando por tanto a salvo, para su íntima satisfacción, su dignidad y prestigio profesional.

Corresponsal

Peñamellera Baja SUARIAS

Ha embarcado en Santander, de regresó a Veracruz (Méjico), donde se dedica al comercio, después de pasar gratos meses con su señora madre y hermana, el distinguido y amable joven don José López Hoyos.

Se le desea feliz viaje y muy buenos negocios para en breve volver a verle en la tierra cual son sus deseos.

Ahora sí que va de veras, pues debido al interés que don Lucas Colosía siente por todo lo que sea mejora y provecho para su pueblo, ha conseguido de la Diputación el acopio de abundante grava para el firme verdad de la carretera que quedará como una sala al efectuar los trabajos una de las máquinas apiñonadoras destinadas a este objeto.

Con esta importante reforma será sumamente cómodo subir a Suarias en automóvil. Así que ánimo don Ramón y don José.

En Santiago (Chile) ha dado a luz un hermoso niño la elegante y amable esposa de nuestro distinguido amigo don Isidoro Sánchez de la Vega.

Reciban sus felices padres nuestra sincera y entusiasta enhorabuena.

Han sido muy sentidas en este pueblo, donde mucho se les quería, las prematuras muertes de doña Cesárea Cásares, de Collantes, y don Maximino Campillo, ocurridas en Santiago y San Fernando, respectivamente.

A sus familiares y particularmente a don Manuel Collantes y doña María Sánchez de la Vega e hijos enviamos la expresión cordial de nuestra condolencia, deseándoles resignación cristiana para sobrellevar tan rudo golpe del infortunio.

Corresponsal

EDICTO

Don Dimas Camarero y Marrón, juez de primera instancia del distrito de la Inclusa de esta Corte.

Por el presente y a virtud de lo acordado en los autos que sigue el Banco Hipotecario de España contra doña Josefa Alvarez González, sobre secuestro, posesión interina y venta de la finca a que después se hará mención, hipotecada en garantía de un préstamo, se anuncia la venta en pública subasta de la siguiente:

FINCA.—"Huerto destinado a labradío con sus árboles en Llaranes, Municipio de Avilés, dentro de cuyo huerto se hallaba una casa de planta baja con su corral, tonada, pócilga y quintana señalada con el número diez y siete, midiendo toda la finca doce áreas, cincuenta y ocho centiáreas y linda al Este camino, Sur y Oeste bienes de esta pertenencia y Norte con la carretera. En su lugar o sitio que ocupa la citada casa que fué derruida, se está construyendo otra que constará de planta baja, principal y desvan y ocupará de superficie mil seiscientos veintitres pies cuadrados, equivalentes a ciento veinticinco metros noventa y cuatro decímetros también cuadrados."

Para la celebración del remate doble y simultáneamente ante éste Juzgado y el de igual clase de Avilés se ha señalado el día 1.º de Abril, a las once de su mañana, fijándose como condiciones las siguientes: Primera. Servirá de tipo para la subasta la cantidad de QUINCE MIL PESETAS, convenida por las partes en la escritura de préstamo y no se admitirá postura alguna inferior a las dos terceras partes de esa suma.

Segunda. Para tomar parte en la subasta deberán los licitadores consignar previamente en la mesa del Juzgado o en el Establecimiento

destinado al efecto, el diez por ciento en efectivo de las quince mil pesetas, sin cuyo requisito no serán admitidos.

Tercera. Si se hicieren dos posturas iguales en los distintos Juzgados se abrirá nueva licitación entre los dos rematantes.

Cuarta. La consignación del precio del remate se verificará a los ocho días siguientes al de su aprobación.

Quinta. Los títulos de propiedad suplidos por certificación del Registro se hallarán de manifiesto en la Secretaría de este Juzgado y los licitadores deberán conformarse con ellos sin derecho a exigir ningunos otros.

Sexta. El remate podrá hacerse a calidad de ceder a un tercero.

Séptima. Las cargas o gravámenes anteriores y los preferentes si los hubiere al crédito del actor continuarán subsistentes entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos sin destinarse a su extinción el precio del remate.

Y para su inserción en uno de los periódicos no oficiales de la Provincia de Oviedo con quince días de antelación cuando menos al señalado para la subasta se expide el presente en Madrid a cuatro de Marzo de mil novecientos veintisiete.

El Secretario, Licenciado José Torres.—El Juez de Primera Instancia, Dimas Camarero.

GACETILLAS

ILUSTRE COLEGIO DE ABOGADOS

Con objeto de aprobar el reparto de la contribución para el año económico actual, autorizado por Real orden de 23 de Febrero último, se convoca a junta general extraordinaria a los señores agremiados para el próximo jueves, 17 del actual, a las seis de la tarde, en una de las salas de la actual Audiencia.

El citado reparto está de manifiesto en el local del Colegio.

Oviedo, 12 de Marzo de 1927.—El Secretario.

ESECTACULOS

Teatro Campomamor.—Hoy, a las cuatro de la tarde, a las siete y a las diez de la noche, la graciosa película, en dos partes, "Su esposo ideal". Y la extraordinaria producción española, en ocho partes, "Bajo las nieblas de Asturias". Durante la proyección de varias interesantísimas escenas de esta magnífica película, cantarán asturianas la señorita Eloisa H. Vega (El Ruiseñor Asturiano) y el popular José Martínez (Botón).

Teatro Jovellanos.—Hoy, a las cuatro de la tarde, a las siete y a las diez de la noche, estreno de la magnífica película, en cinco partes, "Nayade, enamorada". Y la superproducción selecta, en siete partes, "Justicia antigua".

Salón Torneo.—Hoy, a las cuatro de la tarde, a las siete y a las diez de la noche, la graciosa película, en una parte, "Gran específico". Y la magnífica película, en nueve partes, "Monsieur Beaucaire".

Cine Mutualidad.—Hoy, domingo, gran acontecimiento. A las tres y media, a las cinco y a las siete de la tarde, se proyectará la monumental película "El Niño de las Monjas", éxito grande; y una hermosa película cómica en dos partes. El día 19, festividad de San José, la hermosísima película asturiana "Cuento de Lobos".

Dr. Valentín Fernández Médico especialista De los Hospitales San Juan de Dios y Provincial de Madrid Enfermedades de la PIEL, SECRETAS Y VIAS URINARIAS (Rifión) Vejiga, Próstata De 10 a 1 y de 4 a 6—Uría, 21 OVIEDO

FARMACIAS DE TURNO Corresponde hoy tener abierto: Don Francisco Márquez, Jovellanos, 3. Señores Asensio y Pola, Uría, 23.

SUMARIO NUMERO 91 DE LA REVISTA "ONDAS"

Los gastos de los programas radiofónicos.—Jonh L. Baidir y la televisión, por L. F. C.—El cristal que canta con grabados.—La reflexión de las ondas hertzianas sobre los planetas.—La radio y los artistas.—Viejo y nuevo Madrid, por J. Díaz Fernández.—La estación clan destina, por Roberto Molina.—Ilustraciones de Solís Avila.—Caricaturas, noticias y ecos de todas partes

"LA VOZ" EN GIJON

INFORMACIÓN

LAS MEJORAS DE ALUMBRADO

La Comisión municipal de Alumbrado, en la reunión que celebró ayer, trató de la conveniencia de cerrar los circuitos de alumbrado especial, iluminando con focos eléctricos la calle de Menéndez Valdés, a condición de que los propietarios y comerciantes de la misma, contribuyan como han hecho los de las demás calles.

Se ha convocado a los propietarios a una reunión que se celebrará el martes en las Consistoriales.

EL MERCADO SEMANAL

El mercado de ganados se vió ayer muy desanimado a causa del mal tiempo.

Los precios de las reses en vivo no sufrieron alteración.

PRECAUCIONES SANITARIAS

Por la Alcaldía, de acuerdo con la Inspección local de Sanidad, continúa adoptando medidas para aislar a Gijón de toda invasión epidémica.

Al efecto, se ofició a la Compañía de Tranvits y a la del ferrocarril de Carreño, ordenando que desinfecten diariamente los coches.

Por otra parte, se indica de nuevo al vecindario la conveniencia de hervir la leche, las legumbres e incluso el agua.

EL VAPOR "NARANCO", EMBARRANCADO

El vapor "Naranco", que anoche, en las proximidades de la playa llamada del Arbeyal, de Jove, embarrancó, continúa en el mismo sitio, sin que por el momento haya sufrido daño en el casco, toda vez que no hace agua.

Se vé que está perfectamente asentado sobre el rocaje, en un nivel normal. Su situación es, aproximadamente, la misma en que quedó el vapor "Juan B", encallado hace meses. Se halla con la proa hacia la costa y a pocos metros de tierra, cerca del túnel del ferrocarril de Lieres.

Las olas baten constantemente el casco del "Naranco", y, para oponer mayor resistencia a los efectos del mar, han sido anegados los tanques y parte de las bodegas.

La tripulación continúa a bordo, sin peligro ninguno dada la situación del buque.

Hoy se intentará ponerlo a flote, con auxilio del remolcador "Gaditano".

El "Naranco", que procedía de Bilbao, venía vacío para recoger cargamento completo de carbón.

Es de 1.100 toneladas de registro; pertenece a la Sociedad "Naviera Gijonesa" y lo manda el capitán don Rafael Calzada.

OTRO SINIESTRO MARITIMO

La Ayudantía de Marina de Ribadesella, comunicó ayer a esta Comandancia, que el vapor "Inés Fierro", de la matrícula de Gijón, que se dirigía desde Bilbao a San Esteban de Pravia con cargamento de mineral, a consecuencia de una vía de agua se vió precisado a ganar, de arribada, el puerto de Lastres, en la madrugada de ayer; pero al pretender entrar quedó embarrancado en la boca del puerto, donde el mar lo bate continuamente.

La tripulación, compuesta de ocho hombres, está en tierra, sin que haya sufrido novedad.

El "Inés Fierro" es un barco de 270 toneladas y pertenece a la Sociedad "Vetusta", domiciliada en Oviedo.

CLASIFICACION DE SOLDADOS

El domingo pasado, día 6 del ac-

tual, han dado principio las operaciones de talla y reconocimiento de los mozos del actual reemplazo, las cuales durarán en este Municipio hasta el próximo lunes, para continuar, inmediatamente, entre este día y el 23, con los pertenecientes a 1924, 1925 y 1926, que se hallan sujetos a revisión.

Pasada esta fecha, en que se dará por terminada la clasificación y declaración de soldados, no se admitirá a ningún mozo a la talla y serán considerados prófugos los que no hubiesen verificado su presentación y soldados aquellos a quienes faltasen los documentos acreditativos de las excepciones que aleguen.

HERIDOS CURADOS EN LA CASA DE SOCORRO

Durante el día de ayer se curaron en la Casa de Socorro los dos heridos siguientes:

Victorina Otero, de 28 años, camarera de Bar, a quien una compañera suya llamada Leonides, agredió, causándole erosiones en la oreja izquierda y una contusión en la mejilla derecha, de carácter leve.

—María Teresa García, de 12 años, herida incisa en la región glútea izquierda, de carácter menos grave, que se produjo casualmente.

MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

Nacimientos: María del Rosario Rionda Alvarez, María de los Angeles Trabanco Amado, Manuel Uría Sala y Elvira Menéndez García.

Defunciones: Filomena Hévia Rodríguez, María del Carmen Caso Fano, Sabino Flórez García y José Alvarez Hévia.

MULTAS

La Alcaldía impuso ayer las siguientes:

De 25 pesetas, a dos individuos por embriaguez y escándalo, y a los dueños de los automóviles O. 782 y O. 3.897, por infracción de las Ordenanzas municipales.

De 10, al dueño de un perro que acometió a una niña en la calle de Pi y Margall.

CARBON PARA LA ARMADA

Hoy es esperado en el Musel, procedente de Ferrol, el transporte de guerra "Almirante Lobo", para tomar cargamento de briqueta con destino a los servicios de la Armada.

SECCION MARITIMA

El día de ayer, de una cruceza extraordinaria, transcurrió cerrado en aguas. Soplaron vientos del N. N. E. y reinó marejada poco intensa.

A la puesta de sol señalaba el barómetro 760.4 milímetros.

El telegrama del Observatorio Central recibido ayer, decía: "Tiempo de aguaceros en toda España".

Ayer continuaban de arribada en la costa los vapores "A. Fierro" y "Rosario".

Entradas

Rius y Tauler, general, Santander. Rufina, vacío, Bilbao. Andreita, ídem, ídem. San Carlos, tránsito, Santander. El Caudal, mineral, Bilbao. M. Santuste, general, Santander. Gijón, ídem, Bilbao. Tofin, ídem, Santander. Rosita, ídem, ídem. Octubre, cemento, Zumaya.

Salidas

Mijafrecht (holandés), petróleo, Vigo. Luis, carbón, Bilbao. Gijón, general, Ribadeo.

Subasta voluntaria

Para dar cumplimiento a la última voluntad de don Luis Muñiz, se venderá en pública subasta el 17 de Marzo de 1927, a las doce, ante el Notario don Secundino de la Torre, la finca siguiente:

Casa número 19 de la calle de Cimadevilla de esta Ciudad, con huerta y salida a la calle del Peso, con otras varias construcciones. La superficie edificada es de 600,88 metros cuadrados, quedando para patios, jardín y rampa de salida a la Plaza de Riego, 464,13 metros cuadrados. Tipo para la subasta: 400.000 pesetas. El título de propiedad y el pliego de condiciones se hallan de manifiesto en dicha Notaría.

SE VENDEN 20 metros para alambra cerrar patios, con armazón; varios metros de estera para cubrir tendejones; una pulidora con piedras esmeril; una umbrella con 34 discos, y una fragua portatil. Guillermo Rivas. Calle Argüelles, 5.—Oviedo.

ALVARO CIENFUEGOS

MÉDICO ODONTÓLOGO

CONSULTA DE NUEVE A UNA Y DE TRES A SEIS

Jovellanos, 8, 1.º duplicado

"PESCADERIA ASTURIANA" PLAZUELA DE RIEGO, 4 TELÉFONO 3-0-3

EXISTENCIAS PERMANENTES DE PESCADOS Y MARISCOS DE TODAS CLASES

Precios sin competencia

Servicio a domicilio

Teresa Suárez

MODISTA-CONFECCIONES

URIA, 6, pral.

Teléfono 12-75

Vestidos y abrigos de señora y niñas de todas clases y precios Se admiten géneros

CÉSAR LÓPEZ

JOYERÍA - RELOJERÍA

COPAS Y PREMIOS PARA SPORT - OBJETOS PARA REGALO

TALLER DE CONSTRUCCIÓN Y REFORMA DE JOYAS

REPARACION DE ALHAJAS Y RELOJES DE TODAS CLASES

CON GARANTÍA Y PERSONAL COMPETENTE

Ramón y Cajal, 6 - OVIEDO - Teléfono núm. 7

LA POSITIVA DE EDUARDO G. ARIZAGA

ALMACENES DE MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN. REPRESENTANTE del cemento rápido de Zumaya marca Echeverría. Cemento portland marca ZURRENA, el más seguro y resistente de los conocidos hasta la fecha, especial para obras de cemento armado. ESPECIALIDAD en mosaicos, fregaderos, azulejos nacionales y extranjeros para fachadas y cuartos de baño. GRANDES EXISTENCIAS de cementos Zumaya, Portland, yeso, tubería de cemento, de barro y gres, escayola, cocinas bilbaínas de todas clases, baldosín rojo catalán y de gres con dibujos incrustados a fuego. ARTÍCULOS DE SANEAMIENTO: lavabos, inodoros de loza inglesa, bañeras nacionales y extranjeras y accesorios de todas clases. DEPÓSITO de ladrillo refractario, teja curva, ladrillo machetón y hueco. Fábricas y Oficinas: Barrio del Llano.—GIJÓN Teléfono 461.—Apartado 154

SIDRA

Hoy se rompe un bocoy en el lagar de FALDETÉS, sito en el Campo de los Reyes

MA DE CRIA joven, de 20 años, soltera, se ofrece para casa de los padres. Informarán, Jesús, 14.

TRASPASO tienda de comestibles poca existencia, con vivienda. Informarán: Magdalena, 8.—(Frutería).

TRASPASO en Gijón, Plaza del General Ponte (o más céntrico), un establecimiento de ultramarinos. Informarán en los almacenes de Campomanes.—Oviedo.

AUTOS DE OCASION.—Vendo dos camionetas Ford, dos coches turismo Ford y cuatro de otras marcas a toda prueba y facilidades de pago. Informes: Cervantes, 6.—Garage Oviedo.

SE CEDEN tres habitaciones amuebladas, con o sin, en sitio céntrico y soleado, con calefacción y cuarto de baño. Informes en este periódico.

SE OFRECE hombre formal sin impedimento físico, algo instruido, garantizado su honradez y alguna pequeña garantía económica, para recadero o ayudante de despacho o almacén, sin pretensiones. Para informes dirigirse a esta Administración.

VENTA de una casa de planta baja recién construida, de 8,50x7,75, con patio de 60 a 70 metros cuadrados. Informes en esta Administración.

Única discípula de Mme. Vasconcel tintes, ondulaciones, etc. etc. Especialidad en cortes de pelo Garantía - Seriedad (La más acreditada de Asturias) Argüelles, 37, 2.º—Oviedo Teléfono 3-34

¡HERNIADOS!

Usad los BRAGUEROS que son los preferidos para las HERNIAS, y el que quiera recuperar su salud que le adquiera urgentemente, porque su vida peligra a la estrangulación. Los que vende este Establecimiento son suaves y cómodos; no molestan nunca aunque el herniado se dedique a labores del campo o a otros trabajos pesados. Se garantiza su resultado y calidad. Para combatir la OBESIDAD también expende esta casa fajas para señoras y caballeros. Depósito en la DROGUERIA ASATURIANA de Félix Saucedo.—San Francisco, 5, Teléfono 2-15 (Frente a la Casa Singer).—OVIEDO.

Subasta voluntaria

Procedente de la testamentaria de don Isidro García, se venderá en pública subasta extrajudicial el 15 de Marzo de 1927, a las once, en la Notaría de don Secundino de la Torre, la casa número 56 de la calle de Uría, en Oviedo. Los títulos de propiedad y pliego de condiciones están de manifiesto en dicha Notaría.

Lea usted "La Voz de Asturias"

SABINO FERNÁNDEZ (EL PITANO)

Pone en conocimiento de su numerosa clientela y del público en general, que para la próxima temporada está al recibir una gran remesa de paños (última moda) de las mejores fábricas de Barcelona. Así que, el quiera vestir bien y económicamente, ya sabe a quien tiene que encargarse sus trajes. Sastrería-Lugones

Banco Gijonés de Crédito

Capital: 12 millones de pesetas Homotético social Corrida, núm. 48 GIJÓN

Sucursales en Villaviciosa y Ribadesella

Este Banco efectúa en condiciones excepcionales ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO CAJA DE AHORROS

Imposiciones, desde UNA peseta.—Intereses, TRES Y MEDIO por ciento.—Reintegros a la vista.

Consignaciones a vencimiento fijo: A tres meses. . . 3 1/2 por 100 A seis meses. . . 4 por 100 A un año. . . 4 1/2 por 100

Cuentas corrientes

En pesetas o Moneda extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

Calé-Bar

EL REGREO ASTURIANO

Hospedajes-Habitaciones espléndidas Se reciben mariscos a diario Pensión completa y económica

SEVERINO DIAZ

CIMADEVILLA, 11-Teléfono 73-OVIEDO

Restaurant Estación del Norte

SERVICIO ESMERADO POR CUBIERTO Y A LA CARTA Preparación rápida de meriendas para viajes. Visítelo y será usted su cliente. Teléfono 12-20.—OVIEDO.

SOCIEDAD ANÓNIMA INDUSTRIAL ASTURIANA
FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN

Lingotes de fundición y afino.—Acero Siemens básico de tochos de todos tamaños.—Aceros al crisol para herramientas, limas, barrenas de minas.—Hierros y aceros laminados en palanquilla para máquinas, llan-toneras para la fabricación de hoja de lata, formas comerciales usuales, carriles, chapas, machinas de hie-rrro y acero.—Alambres brillantes, recocidos, galvanizados, cobrizados.—Espino artificial.—Puntas de Pa-rís.—Hoja de lata.
Para la correspondencia y los pedidos, dirigirse al Director de las FÁBRICAS DE MOREDA Y GIJÓN
Correo: Apartado 21.—GIJÓN - ASTURIAS.—Telegramas: «MOREDA - GIJÓN»



COMPAÑIAS FRANCESAS

C.^{le} Sud-Atlantique y Chargeurs Reunis

VAPORES DE GRAN LUJO EXTRARRÁPIDOS

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, saldrán de VIGO los siguientes vapores de 26.000 caballos de fuerza y cua-tro hélices:

20 Marzo	LUTETIA
17 Abril	MASSILIA

Precio del billete en clase preferencia, pesetas 736,80.
Precio tercera clase, 610,10.

VAPORES RAPIDOS

Para Lisboa, Río de Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires:
16 Marzo MALTE 30 Marzo AURIGNY
11 Abril BELLE-ISLE 25 Abril LIPARI

PRECIOS

En 3.^a preferencia en camarotes, comedores y salón de conversación, pe-setas 736,80.
En 3.^a con camarotes y comedores, 605,95.
En 3.^a corriente, 550,10.

SALIDAS DE LA CORUÑA

Para Dakar, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires:
21 Marzo DESERADE
19 Abril GROIX

NOTA.—Niños menores de 2 años, gratis. De 2 a 10 años, medio pasaje. De 10 años en adelante, pasaje entero.

Para más informes dirigirse a los Agentes generales en España:

Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apar-tado 14. VIGO.
VIGO: Luis Taboada, 4.—LA CORUÑA: Plaza de Orense, 2.—VILLA-GARCIA: Calle de la Marina, 29-30.
Para informes sobre pasajes de cámara:

Guillermo Rivas, Argüelles, 5.-Oviedo

Compagnie Générale Transatlantique

LINEA HABANA Y HOUSTON

Saldrá de VIGO para la Habana y Houston el magnífico vapor francés:
9 Marzo DE LA SALLE

Admitiendo pasajeros en 1.^a, 2.^a, 2.^a intermedia y 3.^a clase.
Precio del billete en 3.^a clase a la Habana 541,65 pesetas.
Id., id., a Veracruz 584,90 id.

LINEA DIRECTA A NUEVA YORK

Saldrá de VIGO directamente para Nueva York el hermoso y rápido va-por:

19 Marzo	CHICAGO	2 Abril	ROUSSILLON
16 Abril	LA BOURDONNAIS	30 Abril	CHICAGO

Precio de cámara desde 135 dólares, más impuestos.
Id. de 3.^a clase, pesetas 545,10, más ocho dólares de impuesto americano.

NOTA.—Niños, hasta un año, 40 pesetas. De un año a diez, medio pasa-je. De diez años en adelante, pasaje entero.

Para NUEVA YORK, únicamente se expedirá billete de pasaje: 1.^o A los súbditos americanos. 2.^o A aquellos que, siendo su residencia habitual los Es-tados Unidos, se encuentren temporalmente en Europa y cuenten con permiso para entrar en territorio americano. 3.^o A todos los demás que estén debida-mente autorizados por los Consules americanos para desembarcar en los Es-tados Unidos.

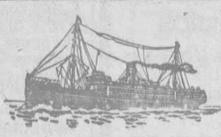
NOTA.—Los pasajeros de 3.^a clase deben presentar una certificación ha-ciendo constar que no están sujetos a juicio alguno.

Para más informes dirigirse a los Agentes en Vigo:

Antonio Conde, Hijos Calle de Luis Taboada, 4. Apar-tado 14. VIGO.

Para informes sobre pasajes de cámara:

Guillermo Rivas, Argüelles, 5.-Oviedo



Compagnie Generale Transatlantique

Línea de Cuba y Méjico

VIAJES RÁPIDOS A LA HABANA Y VERACRUZ
Salidas de Gijón, los días 22 de cada mes
Travesía en 10 días

El día 22 de Marzo de 1927 saldrá fijamente del puerto del MUSEL (Gijón) para la HABANA y VERACRUZ, el magnífico vapor correo rápido de 16.000 toneladas y 14.000 caballos de fuerza:

Espagne

Se admiten pasajeros en Primera, Segunda, Segunda economí-ca y Tercera clase para HABANA y VERACRUZ.

Precio del pasaje en 3.^a clase para Habana Ptas 541'65
» » » Veracruz 584'90

Billetes de ida y vuelta con descuento
Rebajas a familias en primera y segunda clase.

Los trasatlánticos de esta Compañía atracan en la Habana al Espigón de San Francisco, para comodidad de los pasajeros

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su con-signatario en GIJÓN.

A. PAQUET

Muelle, 2, 4 y 6. — Teléfono: 666. — Telegramas: PAQUET.

BANCO DE OVIEDO

(Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y Manuel Galego y Hermano)

CAPITAL: 30 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL
Plaza de la Constitución, 7 y 8
OVIEDO

SUCURSALES: Arriondas, Cangas de Onís, Grado, Infiesto, Mieres, Navia, Pola de Allande, Pravia, Salas, Sama de Langreo, Tineo, Vegadeo

Ejecución de toda clase de opera-ciones realizables en BANCA, BOLSA y CAMBIO

Consignaciones a vencimiento fijo con interés de 3 y medio por 100 a 6 meses 4 » 100 a 1 año

Cajas de Alquiler **Caja de Ahorros**
Interés 3 por 100 anual capitalizable por semestres. Reintegros a la vista

Dirección telegráfica: BANC OVIEDO

Santamarina y C.^a

(Sociedad Limitada)

Almacenes de Cereales, Viveros Coloniales y molinería

Dirección Telegráfica y Telefónica: SANTAMARINA

Apartado de Correos núm. 33

AVILÉS

Los mejores impresos se ha-cen en la

IMP. "LA VOZ DE ASTURIAS"

Gil de Jaz, 3.—OVIEDO

La clientela agradecida propaga el

Amigo DÉBIL tome Elíxir CALLOL

Aumenta el APETITO y las FUERZAS rápidamente

Medicamento Aprobado y Recomendado desde el año 1897, por la Real Academia de Medicina y Cirujía, a los débiles.

Cómpralo hoy mismo. - Sólo vale 5 ptas.

Los Médicos, que lo conocen prácticamente lo recetan, lo toman y lo dan a sus familias

EMULSION MAFIL AL GUAYACOL

de Aceite puro de Hígado de Bacalao, con Hipofosfitos de Cal y de Sosa, y Guayacol Premiada en las Exposiciones de Alejandría e Internacional Permanente de Barcelona, con el Gran Premio y Medalla de Oro.

Los innumerables certificados de Médicos eminentes que aconsejan el uso de la EMULSION MAFIL AL GUAYACOL, y los MILES DE EN-FERMOS que HAN CONSEGUIDO SU CURACION con el uso de este medicamento son la mejor garantía que pueden desear los que tengan ne-cesidad de combatir el ESCROFULISMO, RAQUITISMO, CATARROS, BRONQUITIS CRÓNICAS, TOSES rebeldes y DEBILIDAD GENERAL. LA EMULSION MAFIL AL GUAYACOL engorda y fortalece a los ni-ños, desarrollando su sistema óseo. Es el mejor reconstituyente en las convalecencias, y estimula poderosamente el apetito

De venta en todas las Farmacias de España y América.

Antigua Funeraria de Feliciano Rodríguez

PRIMERA EN LA PROVINCIA
Establecida en Gijón desde el año 1874

Arcas de maderas finas de todas clases, y ataúdes reglamentarios para embalsamamientos y traslados. Coches fúnebres y carroza especial de todo lujo

Gran carroza fúnebre automóvil

Coronas, cruces, hábitos y demás accesorios. Precios incompe-tibles, y facilidades para el pago en favor de las familias menos afor-tunadas. Seriedad, perfecto y económico servicio, como lo acreditan sus cincuenta y uno años de existencia. Se encarga esta Agencia de todas las gestiones propias, desentendiendo por completo a las familias. Contrata de servicios con la Compañía de seguros sobre defunciones «EL OCASO»

MOROS, 40 Servicio permanente Teléfono 103 MOROS, 40

Banco Asturiano de Industria y Comercio de Oviedo

Capital: 10.000.000 de pesetas

Operaciones bancarias :: Agentes en todos los pueblos de la provincia

Caja de Ahorros

SUCURSALES: AVILÉS, LLANES E INFUESTO



Compañía de Navegación VASCO-ASTURIANA

VAPORES: «Pepín», 600 toneladas de carga.—«Guillermo Schulz» 370 ídem.—«Antonio de Sotrústegui», 3.800 íd.—«Santiago López», 4.100 íd. Fletamentos.—Consignaciones.—Agentes de Aduanas

AGENTES DE LAS SOCIEDADES

«Industrial Asturiana de Santa Bárbara», «La Manjoya», Santa Bárbara, «Cayés», «Sociedad General de Industria y Comercio», «Sociedad General del Ferrocarril Vasco Asturiano», Compañía del vapor «NEMROD», Casa en San Esteban de Pravia.—Telegramas: CASOCOBOS. Casa principal, AVILÉS.

Telegramas y telefonemas: «CASOCOBOS».—AVILÉS.

La Correspondencia al Director-Gerente: **Luis Caso de los Cobos.—AVILÉS**

SOCIEDAD INDUSTRIAL ASTURIANA

“Tornillera de Ventanielles” OVIEDO

Fábrica de tirafondo de hierro y latón
Remaches de hierro, latón y cobre

Pedidos y correspondencia al Apartado núm. 26.

Banco Minero Industrial de Asturias GIJON

Capital: 10.000.000 de pesetas

Dirección telegráfica: Banminas :: Filial del Banco Urquijo

Cuentas corrientes con Realiza toda clase de operacio- denes telegráficas. Com- interés en moneda nacio- nes de Banca, Bolsa y Cambio, pra-venta de valores. Co- nal y extranjeras. Cuen- prestando preferente atención bro y descuento de cu- tas de crédito y presta- a las siguientes: pones y documentos de mos con garantía personal, de fon- giro. Cambio de monedas de oro dos públicos, valores industriales- y billetes de Banco extranjeros. De- mercancías y conocimientos de em- pósitos de valores barque, Giros, Cartas de crédito. Or-

CAJAS DE SEGURIDAD

Caja de Ahorros Admite imposiciones de UNA PESETA 3 1/2 % anual en adelante abonando interés a razón de 3 1/2 % anual SUCURSAL EN CANDÁS

Fábrica “La Amistad”

Sociedad Anónima

FUNDICION DE HIERRO Y BRONCE
TALLERES DE AJUSTE Y FORJA

A. Fernández y Compañía

AVILÉS

Consignaciones de Buques—Exportadores de Carbones
Fabricantes de Briquetas y Ovoides

La Unión y el Fénix Español

COMPAÑIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsadas

58 años de existencia



56 años de existencia

Seguros sobre la vida Seguros de valores
Seguros contra incendios Seguros contra accidentes
Seguros Marítimos

SUBDIRECTORES EN ASTURIAS **Hijos de Lacazette**
AGENCIAS EN TODOS LOS PUEBLOS OVIEDO
RUA, 5

PHENIX

ASSURANCE COMPANY LIMITED
Londres

Compañía de Seguros contra Incendios

ESTABLECIDA EN 1782

Deposito constituido con arreglo a la ley para garantizar sus operaciones en España.—Director general de la Su- cursal Española Prosper C. Lamothe, Apartado 42, Málaga

Subdire- tor en Asturias: **Luis Botas Rodríguez**
PLAZUELA DE RIEGO, 4. 1.º—TELEFONO, 774

Lea usted “La Voz de Asturias”

PAGINA DEDICADA A LA CLASE OBRERA

En Mieres

INTERESANTE CONFERENCIA

Conforme anunciamos, el pasado viernes, en el local del teatro Imperial Cinema, inauguró el ciclo de conferencias, organizado por el Centro Obrero de Abaña, el culto doctor en Medicina don Felipe Sarabia, quien versó sobre el interesante tema de "Higiene".

Hemos resumido algunas de las importantes manifestaciones hechas por el señor Sarabia, que juzgamos de interés para los lectores.

Obrero. Esta palabra tiene dos acepciones: una amplia, por cuanto significación todo el que trabajando produce riqueza y en este aspecto entra en su categoría de obreros lo mismo el mecánico que el intelectual, puesto que ambos laboran en pro de la producción de aquélla.

Reduciendo a menores límites la predominante en la ciencia social contemporánea, se entiende por obrero la persona que aplica directa y materialmente su actividad a la producción, percibiendo una retribución equivalente a su trabajo. La persona que directa y materialmente realiza un trabajo. ¡El Trabajo!...

Esa pena necesaria, porque participa del concepto de pena y del de necesidad; pena necesaria al hombre que procura reducirlo por lo que tiene de pena, aspirando a la vez que los demás trabajan por él, por lo que tiene de necesaria. Esta necesidad universal del trabajo lo ha dignificado, haciendo desaparecer los antiguos oficios viles, pues lo que envilece no es un oficio cualquiera, sino la carencia de cualquier oficio. El trabajo no deshonra y el salario recibido a cambio del trabajo profesional no mortifica la dignidad del hombre. Sólo hay deshonra haciéndose pagar un servicio que no se relaciona con la profesión.

Pero para que el obrero pueda disponer de esa actividad es imprescindible la higiene, cuyo objetivo consiste en la conservación y sostenimiento de la salud, siendo su finalidad la de preservar, limitar y separar las enfermedades. No solamente hay que ocuparse de la higiene pública, sino que hay que dar a la privada la importancia que le es debida, pues ambas se confunden de tal manera, que, bien examinadas, no hay distinción entre una y otra.

En la higiene privada o individual entran gran número de factores, entre los cuales ocupan, sin duda, un preferente lugar, el aseo del cuerpo, y para llevar a la práctica éste es necesario que el Estado y los Municipios obliguen a los propietarios de las fincas urbanas a instalar en ellas lo necesario, recordando a los mismos las leyes y demás disposiciones sanitarias, siendo inexorable en la aplicación y castigo de los infractores. Tales disposiciones, de llevarse a la práctica, serán dignas de elogio, pues no solamente se contribuye a resolver el problema de la insalubridad de las viviendas, sino que impiden que seamos víctimas de la avaricia y explotación de los caseros, los que comercian incluso con nuestras vidas, para satisfacer sus apetitos personales.

Los propietarios y capitalistas no tienen en cuenta la convivencia, puesto que, tratándose de higiene, todo es solidario y que el pobre, por el

mero hecho de su miseria fisiológica (consecuencia de la miseria social), viene a ser campo abonado para el crecimiento y desarrollo de toda clase de micro-organismos patógenos, exaltándose en él la virulencia, y una vez desencadenada la epidemia, hace víctimas por igual, lo mismo al potentado que al mendigo. Consideración es ésta que debiera excitar el celo, no sólo de las autoridades, sino también de los particulares, para que siquiera por egoísmo se interesasen por la higienización del medio ambiente en que vegeta la miseria, con lo cual no tiene más remedio que rozarse en múltiples circunstancias de la vida. ¿De qué le servirá, pues, al ciudadano

de clase acomodada atender a la higiene de su casa y persona, si en sus relaciones ha de verse indispensablemente expuesto a los ataques de una sepsia mortífera en toda clase de conductores microbianos, como son los objetos de uso común (medios de locomoción, víveres que pasan de mano en mano, prendas confeccionadas, etcétera, etc.) y el facultativo que, en virtud de su sagrada profesión, lo mismo acude a un lugar infecto, que a una casa en la que se ponen en práctica todos los recursos de la asepsia más escrupulosa?

Así, pues, constituye un deber orientar las campañas sanitarias en el sentido de fomentar la higiene pú-

blica y difundir los preceptos convenientes a la privada, facilitando los elementos necesarios, a fin de que esta última resulte asequible a las clases menos acomodadas.

Hay que comparar las estadísticas de mortalidad de los pueblos, en justificación de sus destinos. Así vemos que los pueblos enfermos, detenidos en sus miserias, no pueden esperar lisonjero porvenir, mientras que los mayores éxitos están reservados para las ropas más sanas.

Hay que decir muy alto a nuestros gobernantes que la política sanitaria es el primer deber de los partidos y de los hombres de bien.

Por lo tanto, tratándose del obrero,

es necesario procurar la construcción de casas baratas (desde luego, obligatorio de los grandes capitalistas) y que éstas reúnan las condiciones higiénicas debidas, como igualmente comodidad y confort, sustrayendo los del mercantilismo sin entrañas que, atento solamente a sacar un interés mayor al capital invertido, levanta incómodas y reducidas habitaciones, en las que se hacían diversas familias, sin parentesco, amistad, ni comunidad moral ninguna, teniendo que comer, conversar y hasta dormir juntas gentes de diversísimas procedencias, de gustos diferentes y temperamentos psíquicos muy encontrados. Dicho esto el obrero, no puede sen-

tir el apoyo a la casa en tales condiciones, ni inclinación a la vida de familia, donde no podrá derramar siquiera sus expansiones y su ternura. El frío se hará insoportable en invierno y durísimo en verano, y buscando bienestar mayor, irá a la taberna a dejar su jornal y sus ahorros, mientras que la esposa se desesperará y padecerá física y moralmente, y los hijos vagabundarán por la calle, sin educación y sin buenos ejemplos.

Comprendiendo los peligros que a la sociedad implican las detestables viviendas de los obreros, el Ayuntamiento debía de hacer un empréstito para la construcción de casas baratas, al mismo tiempo que ordenar el derribamiento de todas las anti-higiénicas, procurando las nuevas higiénicas y confortables, que hagan amor en ellas la sagrada vida de familia.

Fué muy aplaudido por la inmensa concurrencia de ambos sexos que llenaba el local.

En Santiago de Arenas

LO DE HULLERAS DEL ROSELLON

No pretendo yo, al ocuparme de nuevo del enojoso asunto de Hulleras del Rosellón, defender la actuación de la Comisión obrera, ya en varios números de "El Noroeste" y última mente, en el del miércoles, censurada por "Un obrero del Grupo".

Esta misión compete a la citada Comisión y mejor que hacerlo por medio de la Prensa, creo, a mi juicio, debe de convocarse a una reunión, donde los obreros del grupo puedan esclarecer y juzgar lo que haya de dudoso en su conducta.

Pero sí me atrevo a dudar que la Dirección de Hulleras del Rosellón sea digna de los plácemes y elogios que "Un obrero del Grupo" le brinda, máxime si tenemos en cuenta que la prolongación de la anomalía en los trabajos se debe a la ineptitud o falta de previsión de la misma.

Cuando, por motivo de los últimos temporales, se inundó el pozo, inutilizando la única bomba útil que en el mismo existía, la Dirección hubo de cruzarse de brazos ante la falta absoluta para el achique de agua, durante esta situación por espacio de veinte días, hasta que las demás Empresas le facilitaron algo del material necesario para realizar estos trabajos.

Más tarde cuando todo tiende a normalizarse y algunos obreros son destinados a los trabajos de saneamiento y preparación, se les impone como base previa el reconocimiento médico, medida que todos, unánimemente, rechazan, prolongándose la situación otro mes más, hasta que la dirección, reconociendo su error, desiste de sus pretensiones.

Por último, las normas que se siguen en la admisión del personal no son, a mi parecer, las más acertadas. ¿Por qué los obreros que trabajan en la Sociedad desde hace ocho años han de perder su antigüedad por el sólo hecho de tener que ausentarse a cumplir sus deberes militares para con la patria? ¿Cree "Un obrero del grupo" que la dirección obra en este caso justa y democráticamente?

Creo los escritos de referencia más que de "Un obrero del grupo", obra de los que continuamente se encuentran entre el plisado de la falda directiva. ¡Destilan demasiada adulación!

J. Sudrés Miguel.



¡LACTINA CALBER!

He aquí la última palabra de la higiene del afeitado.

Todo al que ha probado una vez

LACTINA CALBER (frasco 2,50)

ha visto desaparecidas las molestias del jabón. Conseguirá usted un perfecto afeitado sin necesidad de AGUA, JABÓN ni BROCHA que lleva a la cara millones de microbios que exponen a terribles enfermedades, a veces incurables. Su uso es sencillo y manual. Para viaje es insustituible.

Perfumería Higiénica Calber - San Sebastián

ENFERMAS NERVIOSAS Y MENTALES
Sanatorio "SANTA RITA"
Don Sixto Armán y Don Laureano Sánchez Valdés (residente en el Sanatorio)
COLLOTO - Teléfono 7-78 (Tranvía)

Dr. Miranda Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex-profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid.
Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5 (Excepto los viernes)
URIA, 72, 2.º - OVIEDO
Teléfono 10-25

E. Grande del Riego Médico especialista de huesos y articulaciones. Diagnósticos y tratamientos por Rayos X y Radium, Diatermia. Electricidad. Horas de consulta: 10 a 12 y 2.º. - Torneo, 15. - Sanatorio Gético. - Teléfono 11-21.

Dr. E. Macías de Torres Ginecólogo del Hospital provincial por oposición
Especialista en Partos y Matriz
Fruela, 6, 1.º - Teléfono 600

Fermín Pomares Especialista en partos, enfermedades de la matriz y de embarazo. Consulta: De 12 y media a 4 a 5. Fruela, 14. Teléfono 621. OVIEDO.

Dr. Julio R. Fontán Especialista Estómago Intestino e hígado. De 10-12 y 2-4. Teléfono 10-88 - URIA, 28, 2.º OVIEDO

G. Tuero Muñiz Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. De las Clínicas de Madrid. Horas de consulta: De 11 a 1 y de 3 a 5. - Calle del Peso, 12. - Teléfono 78. - Oviedo.

Aurelio M. Romero MÉDICO-DENTISTA
Plaza de la Escandalería, 2
OVIEDO

Nicolás Pérez Ex-Director Médico del Dispensario Antituberculoso A. BUYLLA. Especialista en las enfermedades del corazón y de los pulmones Rayos X
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5
Uria, 60, principal. - Teléfono 11-30
OVIEDO

PROFESIONALES

CLÍNICA ODONTOLÓGICA
Dtr. Fernando Muñiz Toca
ODONTÓLOGO DE LA BENEFICENCIA PROVINCIAL
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA BOCA Y DIENTES
Plaza de la Escandalería (entrada por Argüelles, 39)
TELÉFONO 9-74. - CONSULTA DE 10 A 1 Y DE 4 A 7

J. González Granda Especialista en oídos y nariz de la clínica del doctor Tapia. - Consulta de 10 a 1 y 3 a 5. - Independencia, 34. - Oviedo

Doctor Antonio M. Torner
ENFERMEDADES DE LA INFANCIA
Consulta: de 11 a 1 y de 3 a 5
FRUELA, 12-2.º - Teléfono 14-80

A. F. Vega e hijo Médicos-oculistas. Plaza del General Ordoñez (Escandalería, 2, principal)
Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos de 10 a 1. Teléfonos 3-15 y 8-24. Oviedo.

Doctor G. Robles
Especialista en enfermedades de la matriz, Diatermia, Rayos-Ultravioleta y demás medios modernos y su Cirugía Partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general.
Prácticas en los Hospitales de París, Ginebra, Berna, Muni, Viena y Berlín y anualmente en Madrid y diferentes capitales de Europa.
Consulta de 11 a 1. Uria, 21. Teléfono 12-24. - OVIEDO.

CONSULTORIO DE ENFERMEDADES DE LA PIEL, NERVIOSAS Y MENTALES
Rodríguez San Pedro
URIA, 72, bajo. - OVIEDO
Teléfono 10-40

Sanatorio Quirúrgico "Asturias"
Su nuevo edificio, Avenida de Fuertes Acebedo, Teléfono 10-95, Oviedo. Componen su cuerpo médico los señores:
Cirugía general, Carlos L. Fanjul, Partos y Ginecología, Pedro Miñor, Vías Urinarias, Julián Clavería, Rayos X, Diatermia electricidad médica, Francisco Martínez, Ojos, Eloy Pérez Gómez.

LUIS AZGOITIA Del Hospital Trousseau de París. Especialista en enfermedades de los niños.
Consulta de 9 a 11 y de 1 a 3
PRINCIPADO, 5. - OVIEDO
Teléfono 3-04.

Leopoldo Escobedo Especialista en enfermedades de la Piel, Secretas y vías de la Orina. Horas de consulta: De 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos de 10 a 1. Uria, 18. Oviedo. Teléfono 8-78.

Evaristo M. Radio CIRUJANO-DENTISTA
San Francisco, 13, 2.º - Oviedo
Horas de consulta: de 9 a 1 y de 3 a 7

Dr. Alberto González Especialista en enfermedades de la Piel y Secretas, de las Clínicas de los doctores Aza y S. Covisa, en el Hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: De 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º. Oviedo. Teléfono 199.

Adolfo P. Villapadierna Ex-Ayudante de Clínica del Doctor Covián
Especialista de enfermedades del aparato digestivo
Consulta de 10 a 12. Teléfono 8-49. Fuertes Acebedo, 8 - Oviedo

EL ACTO DE HOY

En honor al general Zuvillaga

Hoy, a las seis y media de la tarde, en el Palacio de la Diputación provincial, se celebrará el acto de entrega al general gobernador don Francisco de Zuvillaga, de las insignias de gentil hombre de Cámara, con ejercicio, distinción con que le ha honrado el Rey por su inquebrantable adhesión al Trono y por sus valiosos servicios a la Patria.

Las insignias, como es sabido, han sido adquiridas con el producto de la copiosa subscripción abierta, con extraordinario éxito, en toda Asturias, y que ha sido una maniobra elocuente de los afectos ganados por el ilustre militar.

El señor gobernador civil, que ha sido requerido para hacer entrega de las insignias, recogerá en sus palabras los sentimientos de honda simpatía y respetuoso afecto que el general Zuvillaga ha despertado en la región con su labor inteligentísima, inspirada en su bien probado cariño a Asturias.

LA VOZ DE ASTURIAS aprovecha la fecha de hoy, de recuerdo perdurable para el gobernador militar, para reiterar a este el testimonio cordialísimo de sus más vivos afectos.

UN RUEGO AL GENERAL ZUVILLAGA

Ayer recibimos la visita de una comisión de ovetenses, que nos intereso transmitirnos al gobernador militar don Francisco Zuvillaga una súplica que estiman atendible.

Esta tarde, solemnemente, se hará entrega al querido general de la llave de gentil hombre y una placa de oro con expresiva dedicación, obras ambas valiosas por lo que significan y por el arte con que fueron ejecutadas.

Al recibir ese homenaje de Asturias, esperan los comisionados a que nos referimos un ruego más de generosidad del señor Zuvillaga: que, de acuerdo con los señores jefes de la guarnición, sean puestos en libertad todos aquellos militares que se hallan arrestados y no sujetos a procedimiento sumarial.

Recogemos el ruego y confiamos en el espíritu generoso del ilustre general para que sea atendido.

LAS INSIGNIAS QUE SE ENTREGARÁN AL GENERAL

Con motivo del acto que hoy se

celebra para entregar al general Zuvillaga la llave de gentil-hombre, hemos tenido ocasión de admirar las insignias, obligándonos con ello a advertir que se trata de una joya admirable, o mejor de una serie de joyas del más acabado gusto artístico, obra de un artista ovetense, al cual han encumbrado rápidamente sus trabajos y en especial casos como este. Nos referimos al joyero ovetense don Luis Menéndez, que es el autor de la placa y llave que ha de admirar en breve toda nuestra capital, toda vez que tenemos noticia de que han de ser expuestas.

Demuestra bien el éxito obtenido con esta obra nuestro estimado amigo y exquisito artista, que, algunas personas de la amistad del general que han tenido también ocasión de contemplar el obsequio, se han apresurado a felicitar al señor Zuvillaga por la calidad del mismo, aparte la significación del acto.

Este excelente artista vive en uno de los sitios más característicos de Oviedo; en la calle de Cimadevilla, casi escondido en su taller, como vivían antes los artistas de Toledo, es decir, que envueltos en modestia y consagrados por entero a su arte, daban, como él da, joyas del mérito más singular y que crean el elogio verdaderamente sincero y merecido.

Las insignias para el general Zuvillaga, van encerradas en magnífico y elegante estuche y son una placa y la llave. En la placa, en donde va el ofrecimiento y que es de oro firme forrada por plata dorada, en su parte posterior, va el escudo de España con el Toisón de Oro, además de todas las armas en donde sirvió el general, y en el centro, el escudo de Asturias, aparte de una orla maravillosamente repujada y la siguiente inscripción: "En esta llave se fundieron la confianza del Rey y la gratitud de Asturias".

Ambas joyas están formadas por doscientos brillantes y zafiros montados en oro y platino, además de finos esmaltes, constituyendo todo, según decimos, la más acabada obra de arte, por la cual está siendo felicidísimo su autor el joyero ovetense don Luis Menéndez, al cual felicitamos.

EN LA DIPUTACION

LOS CAMINOS VECINALES

El ingeniero jefe de Vías y Obras provinciales, don Pío Suárez, dió ayer cuenta al señor presidente de las bases porque ha de regularse el concurso de construcción de caminos vecinales.

Acercar de esto, nos dijo el señor Alas Pumariño, que se procuraba dar la mayor facilidad posible a los Ayuntamientos, Juntas vecinales, etcétera, al punto de que las bases están ajustadas al beneficio que se intenta. Por eso ha de llamar la atención a esos Ayuntamientos y Juntas para que procuren, con vista de las repetidas bases, concurrir al concurso dentro del plazo fijado, no vaya a ser que después de recomendar la urgencia de la construcción de algunos caminos, queden por olvido sin opción a beneficios.

La Diputación se propone prestar ayuda especial a la construcción de aquellos caminos de más notoria importancia y necesidad, así como a aquellos Municipios que disponen de escasos recursos.

Existe verdadero interés en que todos concurren al concurso previo para llegar al desarrollo del definitivo, a fin de satisfacer las generales aspiraciones de los pueblos.

UNA COMISION

Ayer por la mañana visitó al presidente nutrido comisión de Carbayín, la que se interesó por la pronta construcción de varios caminos que afectan a aquel pueblo y figuran incluidos en el plan de los vecinales de carácter preferente.

LA EXPOSICION DE BARCELONA

El señor gobernador civil invitó al señor presidente a la reunión que hoy, domingo, a las doce, se celebrará en la Diputación por el Comité provincial encargado de procurar aportación por parte de Asturias a la Exposición de industrias de Barcelona.

LAS ELIMINATORIAS CASTILLA-ASTURIAS

Se suspende en la capital el partido de hockey entre el Arenas y el Real Oviedo

Esta tarde corresponde jugarse en el estadio de la Campona el partido correspondiente a los octavos de final entre los subcampeones de Castilla y Asturias, que sea entre el Deportivo Español de Valladolid y el Club Fortuna Gijónés.

En Valladolid, los campeones de idénticas regiones, el Real Sporting de Gijón y la Real Union de Valladolid ventilarán la supremacía de portiva de los dos pueblos deportivos.

La pelea entre castellanos y asturianos se presenta este año anímadísima de expectación, pues no en vano el pasado campeonato fue con los encuentros entre las dos regiones los más pródigos de entusiasmos que hubo en las eliminatorias del grupo.

El Real Sporting si logró vencer al Deportivo de La Coruña y después al Racing de Santander en su campo, es natural que los aficionados asturianos confíen en que conquistarán nuevamente el triunfo ante los vallisoletanos.

El Club Fortuna, después del partido deficientísimo del pasado domingo frente a la Gimnástica de Torrelavega, a la que venció difícilmente por la mínima diferencia, es de esperar salga hoy al campo dispuesto a poner en pro del triunfo del deporte regional toda esa voluntad arrolladora símbolo de su poderío. Así pues, esperamos que en la jornada de hoy conquiste Asturias una victoria más que la permita mirar con optimismo las luchas futuras.

Pero bueno será que los equipos representativos de Asturias olviden en casa aquello que tanto puede perjudicarles, y salgan al terreno de juego decididos desde el primer instante a conseguir el "score" de la victoria.

Confianzas no, que en todas partes se juega.

Moncho.

LAS OTRAS ELIMINATORIAS

Regiones:

Sur y Centro, en Sevilla; Valencia y Cataluña, en Valencia; Vizcaya y Guipúzcoa, en Bilbao; Galicia y Cantabria, en La Coruña.

Equipos campeones

Sevilla F. C. y Real Madrid; Valencia F. C. y Barcelona F. C.; Arenas Club y Real Sociedad; Club Deportivo y Racing Club.

Regiones:

Centro y Sur, en Madrid; Cataluña y Valencia, en Barcelona; Guipúzcoa y Vizcaya, en San Sebastián; Cantabria y Galicia, en Torrelavega.

Equipos subcampeones:

Athletic Club y Real Betis; Castellón F. C. y Club Deportivo Europa; Real Unión de Irún y Athletic Club; Gimnástica de Torrelavega y Club Celta.

HOCKEY

El Arenas no se presentará hoy en Teatinos

Las noticias pesimistas que ayer adelantamos sobre la probable no presentación del Arenas de Bilbao, han tenido ayer plena confirmación en la conferencia tenida por los representantes de los equipos entre los cuales se iba a disputar el partido.

El delegado del equipo arenero manifestó que no se desplazaban, dando por lo tanto por perdido el partido. El "forfait" del campeón de Vizcaya hace, pues, semifinales al Real Oviedo, cuyo equipo ha de enfrentarse ahora contra el del Athletic madrileño, partido que se celebrará el día 3 de Abril.

El Real Oviedo parece ser que exigirá al Arenas daños y perjuicios por la no celebración del partido. Al mismo tiempo nos anuncia el Comité Regional Asturiano de Hockey, la entrega de una nota oficiosa, en la que se expondrá con todo ello el proceso de este asunto, nota que publicaremos en el número de pasado mañana.

SPORTIVA OVETENSE

Se ruega a los jugadores de este Club Raul, Calichi, Poderoso, Cortina, Jata, Fidel, Bricio, Matias, Chaves, Colás, Eugenio y Bracicochea, estén a las dos de la tarde

INTERESES REGIONALES

Cultivo de las plantas forrajeras

EL DE LA ALFALFA

Entre las plantas que merecen más especial atención por su producción y valor nutritivo, debe citarse y ocupar lugar muy preferente la alfalfa, y a su cultivo importante por todos conceptos, bien merece dedicarle por lo menos unos renglones, a fin de que el agricultor y el ganadero se den cuenta exacta de sus beneficios y de las ventajas que la misma reporta.

Es la alfalfa planta tan extremadamente productiva que da de seis a ocho cortes durante los meses de Abril a Noviembre, y aún en los de mayor estiaje apenas si en ella se dejan sentir sus efectos, requiriendo terrenos profundos y con preferencia calcáreo-arcillosos.

Para que produzca o rinda con éxito completo, es preciso preparar y abonar la tierra con todo esmero y cuidado, limpiando de yerbas y rastrojo, si le hubiese, el terreno que se va a destinar a la siembra de alfalfa, abonándolo abundantemente con estiércol de cuadra, dándole seguidamente una buena labor de arado a una profundidad de 35 a 40 centímetros y dejándola en esta forma por espacio de 20 a 30 días, transcurrido este espacio de tiempo se le aplicarán 100 kilogramos de superfosfatos 18/20 por cada 12 o 14 áreas o día de bueyes aproximadamente, pasándole la grada con el objeto de desterronarla y al mismo tiempo para enterrar el abono químico aplicado, y así mullido el terreno se procederá a la siembra, que se efectuará a voleo mezclando la semilla con polvo o arena seca para su más uniforme distribución, poniendo de cuatro a cinco kilogramos por día de bueyes, aflorando luego la superficie con un rastrillo,

procurando que la tierra quede bien desmenuzada y plana para facilitar la germinación de la semilla y poder con más comodidad cortar la planta en su día.

Conviene que una vez nacida y cuando alcance una altura aproximada de 20 centímetros, darle un corte y aplicarle yeso en cantidad de 100 kilogramos por día de bueyes o bien igual cantidad de superfosfatos de la graduación antes dicha, y al año siguiente, en primavera cuando empiece a brotar y alcance la altura antes citada de 20 centímetros poco más o menos, se la cortará pasándole la grada repetidas veces y en todas direcciones a fin de destruir, o por lo menos castigar la yerba nacida entre la alfalfa y con el objeto de que no se apodere de esta, y una vez hecha esta operación se le pondrá el yeso o abono químico mencionado, siendo muy conveniente alternar, poniendo un año yeso y otro superfosfatos, y procediendo a darle el primer corte cuando la planta alcance el periodo de la florescencia.

Entre otras muchas, tiene la alfalfa la ventaja de poder henificarla, siendo un excelente alimento suministrado en esta forma durante los meses de invierno, cuando ya no hay forrajes, por eso no me cansaré de recomendar a los agricultores y ganaderos asturianos dediquen una buena parcela de sus tierras al cultivo de la mencionada planta forrajera; que ningún otro ha de dar más rendimiento y con lo cual tendrán sus ganados bien alimentados y fuertes para el trabajo, a la vez que producirán leche en gran cantidad, riqueza, grasa y exquisito sabor.

Pessegue

Desgracia en Villabona

Un joven muerto por el tren

En la tarde de ayer, y en sus primeras horas, ocurrió en Villabona un suceso que costó la vida a un joven que contaba 19 años de edad, llamado José Riesgo, minero, que trabajaba en las minas propiedad de la Sociedad Ibrán.

El hecho parece que, según versiones por nosotros recibidas y que merecen entero crédito, se desarrolló de la forma siguiente:

En aquella hora reinaba un fuerte temporal de lluvia y viento, y José Riesgo se hallaba juntamente con otros amigos en la cantina de la estación para resguardarse del vendaval. Sin embargo, como la lluvia no cesaba y el muchacho había de marchar, se decidió a hacerlo sin fijarse que en aquel momento pasaba por la vía que él había de cruzar, el tren de mercancías número 1.525.

El joven minero abrió su paraguas, que hubo de inclinar a causa del viento acompañado de la lluvia, no viendo por esta causa el citado convoy que pasaba y por cuya máquina fué alcanzado tremendamente, hasta el punto de seccionarle la cabeza de su tronco, entre el espanto de algunas personas que se encontraban en el andén y que nada pudieron hacer por el infeliz muchacho.

Avisado el Juzgado, que es el correspondiente de Llanera, se presentó en el lugar del suceso el juez municipal don Manuel Cueto, el cual instruyó las primeras diligencias, ordenando el levantamiento del cadáver.

El trágico suceso está siendo objeto de los naturales comentarios y mereciendo la general condolencia, ya que el joven minero muerto era en Villabona bastante conocido y estimado.

Descanse en paz el desgraciado obrero.

Religioso que regresa de China

Con satisfacción nos enteramos de que el apóstolico y culto religioso reverendo padre Víctor González, subdirector que fué del Colegio de Tapia, regresó hace días de Shanghai, habiendo sufrido las consecuencias de la revolución china.

Próximamente y para seguir su misión educativa, saldrá para la isla de Cuba, hallándose actualmente en el Colegio agustiniano de Valladolid.

Vida municipal

El señor alcalde nos ha manifestado que había telegrafiado al ministro de Hacienda interesándose porque la Fábrica de Cerillas vuelva a producir como antes fósforos para la región de Asturias y León.

El señor Gutiérrez tiene confianza en que habrá de solucionarse el conflicto que se presenta para estas obreras.

MULTAS A TRES HOTELES

El señor alcalde ha impuesto 75 pesetas de multa a tres hoteles de esta localidad por no dar cuenta de los huéspedes llegados a sus casas procedentes de Avilés, conforme se dispuso en el bando haciendo público el acuerdo de la Junta de Sanidad.

AUTORIZACIONES

Se autoriza a don Luis Sanz, para colocar un rótulo.

(A don Esteban León, se le concede permiso para la venta de frutas.

ALINEACION DE UNA CASA

A don José María Rodríguez, se le envían los datos de alineación solicitados por él para la casa número 8 de la calle de la Universidad, debiendo en el plazo de un mes presentar en el Ayuntamiento los planos de reformas que piensa introducir, adoptando todos los medios de seguridad o en otro caso manifieste si ha de vender la casa.

LAS LINEAS DEL ALUMBRADO

Se interesa de la Sociedad Popular Ovetense para que quite los postes de las calles de Fray Ceferino y Campoamor, que están en obras, para que las espinadoras puedan trabajar libremente en dichas calles, pues según manifiestan los señores contratistas de aquellas obras, no pueden dichas máquinas funcionar por las orillas.

Al mismo tiempo se les ordena coloquen subterráneamente los cables de alta tensión que pasan por dichas calles.

SOCIEDAD "LA PELOTA"

Pasa a informe del inspector de Sanidad una instancia de la Sociedad "La Pelota", que se establece en la tenderina, para que manifieste si se encuentra el local en condiciones higiénicas.

AUTORIZACION

Se autoriza a don Angel Villanueva, para efectuar obras en una casa de la calle de la Concepción.

BIBLIOGRAFIA

EL REY DE LOS OSOS, por James Oliver Curwood.

Novela publicada en la "Colección Aventura" con el número 19.

Un volumen en rústica, con láminas en color, 2 pesetas.

Editorial Juventud, S. A.—Calle Provenza, 216. — Barcelona.

Curwood es al mismo tiempo que un gran conocedor de la naturaleza, un ferviente amante y defensor de ella. Y este amor se extiende a los animales, a los pobladores de la selva con los cuales tan largamente ha convivido.

En "El Rey de los Osos" hace de ellos una sentida alabanza, y especialmente de los gigantescos osos grises, cuyo temperamento analiza con una admirable minuciosidad.

A través del espíritu observador de Curwood, este oso se nos presenta casi con todas las cualidades de un ser racional, lo que da lugar a que en la obra haya escenas y episodios de tanto interés novelístico, cual si el protagonista fuera un ser humano. El escenario en esta obra, no puede estar tampoco más lleno de atractivos. La acción se desarrolla en las Montañas Rocosas del Canadá; parajes que conoce Curwood tan a fondo como el suelo en que nació.

Resulta también de una emoción y un interés insuperable, la lucha que se entabla entre dos cazadores y el viejo y astuto oso gris, el cual acaba por dar a los hombres una lección de nobleza.

El estilo, como de Curwood, fluido, conciso y bello. En suma, una novela instructiva y amena que deben leer todos los jóvenes.

RADIO ASTURIAS

E. A. J. 19 (310 m.)

Programa para hoy, a las nueve y media de la noche:

- I Conte d' Amour (fox-trot).—Rosse.
II Overture dramática. — Urbini.
III Córdoba.—Albéniz.
IV "Las campanas de Carrión" (fantasía).—Planquette.
V Primavera (Suite). — Holffer.
VI Czardas.—Rodige.
VII "La viuda alegre" (selección).—Lehar.
VIII Notas deportivas.
IX Réve y Farándole.—Fosse.
X Pas d' Arlequin.—Wachs.

Programa para mañana lunes, a las nueve y media de la noche:

- I La Rubia del Fort West (fox-trot).—Rosillo.
II Cadean de Noces.—Bellini.
III La Ciudad Eterna (fantasía).—Granados.
IV Sevilla.—Albéniz.
V Ancien Rigodón.—Rameau.
VI El secreto de la Cibeles (selección).—Alonso.
VII Noticiero Radio.
VIII Idilio húngaro.
IX Garín (marcha).—Landry.

ABDULLA
EXQUISITOS CIGARRILLOS